

	ALG	ERIE	ETRANGER	DIRECTION ET R	
	6 mois	1 an	1 an	SECRETARIAT	
Edition originale	30 DA	50 DA	80 DA	DU GOUVERN Abonnement et 1	
Edition originale et sa traduction	70 DA	100 DA	150 DA	IMPRIMERIE OF	
			(frais d'expédition	7, 9, et 13, Av. A. Beni	

REDACTION **GENERAL** NEMENT

publicité è **FFICIELLE** barek - ALGER Tél: 65-18-15 à 17 - C.C.P. 3200-50 ALGER

Edition originale, le numéro : 1 dinar ; Édition originale et sa traduction, le numéro ; 2 dinars. — Numéro des antérieures : 1,50 dinar. Les tables sont fournies gratuitement aux abonnés. Prière de joindre les dernières bandes pour renouvellement et réclamation. Changement d'adresse : ajouter 1,50 dinar. Tarif des insertions : 15 dinars la ligne.

JOURNAL OFFICIEL DE LA REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE CONVENTIONS ET ACCORDS INTERNATIONAUX — LOIS, ORDONNANCES ET DECRETS ARRETES, DECISIONS, CIRCULAIRES, AVIS, COMMUNICATIONS ET ANNONCES (TRADUCTION FRANCAISE)

# SOMMAIRE

DECRETS, ARRETES, DECISIONS ET CIRCULAIRES

# MINISTERE DES FINANCES

Décret nº 82-351 du 20 novembre 1982 portant virement d'un crédit au budget du ministère des finances, p. 1453.

Décret nº 82-352 du 20 novembre 1982 portant virement d'un crédit au budget du ministère des affaires étrangères, p. 1455.

Décret nº 82-353 du 20 novembre 1982 portant virement d'un crédit au budget du ministère de l'intérieur, p. 1455.

Décret n° 82-354 du 20 novembre 1982 portant création d'un chapitre et virement d'un crédit au budget du ministère de la jeunesse et des sports, p. 1457,

#### **SOMMAIRE** (Suite)

virement d'un crédit au budget du secrétariat d'Etat à la pêche et aux transports maritimes, p. 1458.

#### MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES

- Décrets du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions de sous-directeurs, p. 1458.
- Décret du 1er novembre 1982 portant nomination d'un secrétaire général adjoint, p. 1458.
- Décret du 1er novembre 1982 portant nomination d'un ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire, représentant permanent adjoint de la République algérienne démocratique et populaire auprès de l'Organisation des Nations unies à New York, p. 1458.
- Décrets du 1er novembre 1982 portant nomination d'ambassadeurs extraordinaires et plénipotentiaires de la République algérienne démocratique et populaire, p. 1458.
- Décret du 1er novembre 1982 portant nomination d'un consul général de la République algérienne démocratique et populaire, p. 1458.

#### MINISTERE DE L'INTERIEUR

- Décrets du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions de directeurs de la réglementation et de l'administration locales, aux conseils exécutifs de wilayas, p. 1459.
- Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion du président de l'assemblée populaire de la wilaya de Tiaret, p. 1459.
- Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion d'un membre de l'assemblée populaire de la wilaya d'Annaba, p. 1459.
- Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion du président de l'assemblée populaire communale de Boussemghoun (wilaya de Saïda), p. 1459.
- Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion d'un membre de l'assemblée populaire communale de Sendjas (wilaya d'Ech Cheliff), p. 1459.
- Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion d'un membre de l'assemblée populaire communale de Aïn El Hadjar (wilaya de Saïda), p. 1459.
- Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion d'un membre de l'assemblée populaire communale de Z'Malet Emir Abdelkader (wilaya de Tiaret), p. 1459.
- Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion d'un membre de l'assemblée populaire communale d'El Bayadh (wilaya de Saïda), p. 1459.

- Décret n° 82-355 du 20 novembre 1982 portant | Décrets du 1er novembre 1982 portant nomination de directeurs du travail, de la formation professionnelle et des moudjahidine aux conseils exécutifs de wilayas, p. 1459.
  - Décret du 1er novembre 1982 portant nomination du directeur de l'urbanisme de la construction et de l'habitat de la wilaya d'Alger, p. 1459.

#### MINISTERE DU TRAVAIL

- Décret n° 82-356 du 20 novembre 1982 portant fixation de la méthode nationale de classification des postes de travail p. 1459.
- Décrets du 1er novembre 1982 portant nomination de sous-directeurs, p. 1472.

#### MINISTERE DE L'HABITAT ET DE L'URBANISME

- Décret n° 82-357 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études et de réalisations en urbanisme de Tizi Ouzou (U.R.T.O.), p. 1472.
- Décret nº 82-358 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études et de réalisations en urbanisme de Constantine (U.R.CO.), p. 1474.
- Décret nº 82-359 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études et de réalisations en urbanisme d'Oran (U.R.O.), p. 1475.
- Décret n° 82-360 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études de l'habitat de Béchar (B.E.H.-Béchar), p. 1476.
- Décret nº 82-361 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études de l'habitat de Tlemcen (B.E.H.-Tlemcen) p. 1478.
- Décret n° 82-362 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou (B.E.H.-Tizi Ouzou), p. 1479.
- Décret n° 82-363 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études de l'habitat de Constantine (B.E.H.-Constantine) p. 1480.
- Décret n° 82-364 du 20 novembre 1982 portant création de l'entreprise de travaux de Blida (E.T.-Blida), p. 1481.
- Décret nº 82-365 du 20 novembre 1982 portant création de l'entreprise de travaux de Tizi Ouzou (E.T.-Tizi Ouzou), p. 1483.
- Décret nº 82-366 du 20 novembre 1982 portant création de l'entreprise de réalisation de Laghouat (E.R.-Laghouat), p. 1486.
- Décret n° 82-367 du 20 novembre 1982 portant création de l'entreprise de réalisation de Médéa (E.R.-Médéa), p. 1488.

#### SOMMAIRE (Suite)

#### MINISTERE DE L'ENSEIGNEMENT ET DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE

Décret du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions du recteur de l'université de Constantine, p. 1490.

#### MINISTERE DE L'HYDRAULIQUE

Décret du 31 mai 1982 mettant fin aux fonctions du directeur de l'équipement et de l'aménagement rural p. 1490.

Décrets du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions de sous-directeurs, p. 1490.

#### MINISTERE DE LA PLANIFICATION ET DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE

Décrets du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions de sous-directeurs, p. 1491.

Décret du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions d'un chargé de mission, p. 1491.

Décret du 1er novembre 1982 portant nomination du directeur des statistiques régionales et de la cartographie, p. 1491.

# MINISTERE DE L'INFORMATION

Décret du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions du directeur général de la société nationale d'édition et de diffusion (S.N.E.D.), p. 1491. Décret du 1er novembre 1982 portant nomination d'un conseiller technique, p. 1491.

#### MINISTERE DU COMMERCE

Décret du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions du directeur du centre national du registre de commerce, p.1491.

#### MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS

Décret du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions du directeur général de la société d'études techniques de Sétif (S.E.T.S.), p. 1491.

# SECRETARIAT D'ETAT A LA FONCTION PUBLIQUE ET A LA REFORME ADMINISTRATIVE

Arrêtés du 15 mai 1982 portant mouvement dans le corps des administrateurs, p. 1491.

Arrêté du 15 mai 1982 mettant fin aux fonctions d'un chef de bureau p. 1495.

Arrêté du 11 août 1982 portant création d'annexes de l'école nationale d'administration, p. 1495.

## AVIS ET COMMUNICATIONS

MARCHES — Appel d'offres, p. 1496,

# DECRETS, ARRETES, DECISIONS ET CIRCULAIRES

#### MINISTERE DES FINANCES

Décret nº 82-351 du 20 novembre 1982 portant virement d'un crédit au budget du ministère des finances.

Le Président de la République.

Sur le rapport du ministre des finances,

Vu la Constitution, notamment ses articles 111-10° et 152;

Vu la loi n° 81-13 du 27 décembre 1981 portant loi de finances pour 1982 et notamment son article 10;

Vu le décret n° 81-401 du 31 décembre 1981 portant répartition des crédits ouverts, au titre du budget de fonctionnement, par la loi de finances pour 1982, au ministre des finances;

Vu le décret du 31 décembre 1981 portant répartition des crédits ouverts, au titre du budget des charges communes :

#### Décrète 1

Article 1er. — Il est annulé sur 1982, un crédit de neuf millions trois cent vingt deux mille dinars (9.322.000 DA) applicable au budget de l'Etat et aux chapitres énumérés à l'état « A » annexé au présent décret.

Art. 2. — Il est ouvert sur 1982, un crédit de neuf millions trois cent vingt deux mille dinars (9.322.000 DA) applicable au budget du ministère des finances et aux chapitres énumérés à l'état « B » annexé au présent décret.

Art. 3. — Le ministre des finances est chargé de l'exécution du présent décret qui sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID

# ETAT «A»

N° DES CHAPITRES	LIBELLES	CREDITS ANNULES EN DA
	MINISTERE DES FINANCES	
	TITRE III — MOYENS DES SERVICES	
	4ème partie — Matériel et fonctionnement des services	
34-22	Services communs — Matériel et mobilier (*) (*) (*) (*) (*) (*) (*) (*) (*) (*)	1.412.000
	Total des crédits annulés au budget du ministère des finances	1,412,000
	BUDGET DES CHARGES COMMUNES	
	TITRE III — MOYENS DES SERVICES	
	7ème partie — Dépenses diverses	
37-91	Dépenses éventuelles	7.910.000
	Total des crédits annulés au budget des charges communes	7.910.000
	Total général des crédits annulés	9.322.000

# ETAT «B»

N° DES CHAPITRES	LIBELLES	CREDITS OUVERTS EN DA
	MINISTERE DES FINANCES	
	TITRE III — MOYENS DES SERVICES	
	4ème partie — Matériel et fonctionnement des services	
34-01	Administration centrale — Remboursement des frais.	4.230.000
34-11	Direction de la coordination financière de wilaya — Remboursement de frais	1.500.000
34-21	Services communs — Remboursement des frais	<b>44</b> 0.00 <b>0</b>
34-24	Services communs — Charges annexes	912.000
	Total des crédits ouverts pour la 4ème partie	7.082.000
	5ème partie — Travaux d'entretien	
35-01	Administration centrale — Entretien et réparation des immeubles	2.240.000
	Total des crédits ouverts pour la 5ème partie	2.240.000
	Total général des crédits ouverts pour le ministère des finances	9.322.000

Décret nº 82-352 du 20 novembre 1982 portant virement d'un crédit au budget du ministère des affaires étrangères.

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre des finances,

Vu la Constitution, notamment ses articles 111-10° et 152 :

Vu la loi n° 81-13 du 27 décembre 1981 portant loi de finances pour 1982 et notamment son article 10;

Vu le décret n° 81-399 du 31 décembre 1981 portant répartition des crédits ouverts, au titre du budget de fonctionnement, par la loi de finances pour 1982, au ministre des affaires étrangères:

Vu le décret du 31 décembre 1981 portant répartition des crédits ouverts, au titre du budget des charges communes :

#### Décrète:

Article 1er. — Il est annulé sur 1982, un crédit de dix neuf millions de dinars (19.000.000 DA) applicable au budget des charges communes et au chapitre n° 37-91 « Dépenses éventuelles ».

Art. 2. — Il est ouvert sur 1982 un crédit de dix neuf millions de dinars (19.000.000 DA) applicable au budget du ministère des affaires étrangères et au chapitre n° 31-12 « Services à l'étranger — Indemnités et allocations diverses ».

Art. 3. — Le ministre des finances et le ministre des affaires étrangères sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

Décret nº 82-353 du 20 novembre 1982 portant virement d'un crédit au budget du ministère de l'intérieur.

Le Président de la République.

Sur le rapport du ministre des finances,

Vu la Constitution, notamment ses articles 111-10° et 152 :

Vu la loi n° 81-13 du 27 décembre 1981 portant loi de finances pour 1982 et notamment son article 10;

Vu le décret n° 81-398 du 31 décembre 1981 portant répartition des crédits ouverts, au titre du budget de fonctionnement par la loi de finances pour 1982, au ministre de l'intérieur;

Vu le décret du 31 décembre 1981 portant répartition des crédits ouverts, au titre du budget des charges communes :

#### Décrète à

Article 1er. — Il est annulé sur 1982, un crédit de trente trois millions huit cent trente deux mille cinq cents dinars (33.832.500 DA) applicable au budget de l'Etat et aux chapitres énumérés à l'état «A» annexé au présent décret.

Art. 2. — Il est ouvert sur 1982, un crédit de trente trois millions huit cent trente deux mille cinq cent dinars (33.832.500 DA) applicable au budget du ministère de l'intérieur et aux chapitres énumérés à l'état « B » annexé au présent décret.

Art. 3. — Le ministre des finances et le ministre de l'intérieur sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

#### ETAT «A»

N° DES CHAPITRES	LIBELLES	· CREDITS ANNULES EN DA
	BUDGET DES CHARGES COMMUNES	
	TITRE III — MOYENS DES SERVICES	
	lère partie — Personnel - Rémunérations d'activité	
31-90	Crédit provisionnel pour l'application progressive du statut général du travailleur	500.000
	Total de la 1ère partie (*) * *(*) *(*) *(*) *(*) *(*) *(*) *(	500.000
	6ème partie — Subventions de fonctionnement	
36-02	Subventions de fonctionnement aux établissements d'éducation et de formation	900.000
	Total de la 6ème partie	900.000

# ETAT «A» (Suite)

CREDITS ANNULE EN DA	LIBELLES	N° DES CHAPITRES
	7ème partie — Dépenses diverses	
15.732.500	Dépenses éventuelles (1000000000000000000000000000000000000	<u>3</u> 7-91
15.732.500	Total de la 7ème partie	e
17,132,500	Total des crédits annulés au budget des charges communes • Description	
	MINISTERE DE L'INTERIEUR	•
	TITRE III — MOYENS DES SERVICES	•
	lère partie — Personnel - Rémunérations d'activité	
500.000	Administration centrale — Rémunérations principales	31-01
11.000.000	Sûreté nationale — Rémunérations principales	31-31
11.500.000	Total de la lère partie	
	4ème partie — Matériel et fonctionnement des services	
400.000	Administration centrale — Fournitures	<b>3</b> 4-03
400.000	Total de la 4ème partic	
	7ème partie — Dépenses diverses	
4.800.000	Sûreté nationale — Dépenses diverses	<b>3</b> 7-3 <b>1</b>
4.800.000	Total de la 7ème partie	
16.700.000	Total des crédits annulés au budget du ministère de l'intérieur	
33.832.500	Total général des crédits annulés	

#### ETAT «B×

N°' DES CHAPITRES	LIBELLES	CREDITS OUVERTS EN DA
	MINISTERE DE L'INTERIEUR	•
	TITRE III — MOYENS DES SERVICES	
	ière partie — Personnel - Rémunérations d'activité	
31-13	Directions de wilayas — Personnel vacataire et journalier — Salaires et accessoires de salaires .	800.000
31-21	Etablissements de formation non autonomes — Rémunérations principales	500.00 <b>0</b>
31-32	Sûreté nationale — Indemnités et allocations diverses.	11.000.000
<b>3</b> 1-33	Sûreté nationale — Personnel vacataire et journalier - Salaires et accessoires de salaires	3.292.000
	Total de la lère partie	15.592.000
	2ème partle — Personnel, pensions et allocations	
32-31	Sûreté nationale — Rentes d'accidents de travail	300.000
	Total de la 2ème partie	300.000

## ETAT «B» (Suite)

N° DES CHAPITRES	LIBELLES	CREDITS OUVERTS EN DA
	4ème partle Matériel et fonctionnement des services	
34-01	Administration centrale — Remboursement de frais	400.000
34-11	Directions de wilayas — Remboursement de frais	500.000
34-14	Directions de wilayas — Charges annexes	1.500.000
<b>34-</b> 31	Sûreté nationale — Remboursement de frais	3.900.000
<b>34-</b> 80	Sûreté nationale — Parc automobile	1.250.000
34-90	Administration centrale — Parc automobile	1.890.500
34-91	Directions de wilayas — Parc automobile	500.000
	Total de la 4ème partie	9.940,500
	6ème partie — Subventions de fonctionnement	
36-02	Subvention de fonctionnement à l'école nationale d'administration	1.400.000
	Total de la 6ème partie	1.400.000
	7ème partie — Dépenses diverses	
37-14	Dépenses d'état civil	6.600.000
	Total de la 7ème partie	6.600,000
	Total général des crédits ouverts au budget du ministère de l'intérieur.	33.832.500

Décret n° 82-354 du 20 novembre 1982 portant création d'un chapitre et virement d'un crédit au budget du ministère de la jeunesse et des sports.

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre des finances.

Vu la Constitution, notamment ses articles 111-10° et 152 :

Vu la loi n° 81-13 du 27 décembre 1981 portant loi de finances pour 1982 et notamment son article 10 ;

Vu le décret n° 81-402 du 31 décembre 1981 portant répartition des crédits ouverts, au titre du budget de fonctionnement par la loi de finances pour 1982, au ministre de la jeunesse et des sports;

Vu le décret n° 82-258 du 31 juillet 1982 portant création du centre des fédérations sportives ;

#### Décrète :

Article 1er. — Il est créé dans la nomenclature du budget du ministère de la jeunesse et des sports,

Titre III « Moyens des services » 6ème partie « Subvention de fonctionnement », le chapitre n° 36-51 intitulé : « Subvention au centre des fédérations sportives ».

- Art. 2. Il est annulé sur 1982, un crédit d'un million cinq cent mille dinars (1.500.000 DA) applicable au budget du ministère de la jeunesse et des sports et au chapitre n° 43-03 « Subventions Encouragements ».
- Art. 3. Il est ouvert sur 1982, un crédit d'un million cinq cent mille dinars (1.500.000 DA) applicable au budget du ministère de la jeunesse et des sports et au chapitre n° 36-51 « Subvention au centre des fédérations sportives ».
- Art. 4. Le ministre des finances et le ministre de la jeunesse et des sports sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID

Décret n° 82-355 du 20 novembre 1982 portant virement d'un crédit au budget du secrétariat d'Etat à la pèche et aux transports maritimes.

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre des finances,

Vu la Constitution, notamment ses articles 111-10° et 152:

Vu la loi nº 81-13 du 27 décembre 1981 portant loi de finances pour 1982 et notamment son article 10;

Vu le décret n° 81-423 du 31 décembre 1981 portant répartition de crédits ouverts, au titre du budget de fonctionnement, par la loi de finances pour 1982, au secrétaire d'Etat à la pêche;

Vu le décret n° 82-16 du 12 janvier 1982 portant réaménagement des structures du Gouvernement et notamment son article 3;

#### Décrète :

Article 1er. — Il est annulé sur 1982, un crédit de soixante quinze mille dinars (75.000 DA) applicable au budget du secrétariat d'Etat à la pêche et aux transports maritimes et au chapitre n° 34-03 : « Administration centrale — Fournitures ».

Art. 2. — Il est ouvert sur 1982, un crédit de soixante quinze mille dinars (75.000 DA)applicable au budget du secrétariat d'Etat à la pêche et aux transports maritimes et au chapitre n° 34-90 : «Administration centrale — Parc automobile».

Art. 3. — Le ministre des finances et le secrétaire d'Etat à la pêche et aux transports maritimes sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

# MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES

Décrets du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions de sous-directeurs.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur du Maghreb, exercées par M. Ahmed Dekhili, appelé à d'autres fonctions.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur de l'Afrique de l'Ouest, exercées par M. Abdelhamid Senoussi Bereksi, appelé à d'autres fonctions.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de directeur Afrique, exercées par M. Abdelouahab Abada, appelé à d'autres fonctions.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur des affaires culturelles et de la coopération scientifique et technique à la direction générale des relations économiques internationales, exercées par M. Ali Khamis, appelé à d'autres fonctions.

Décret du 1er novembre 1982 portant nomination d'un secrétaire général adjoint.

Par décret du 1er novembre 1982, M. Chérif Derbal est nommé secrétaire général adjoint au ministère des affaires étrangères.

Décret du 1er novembre 1982 portant nomination d'un ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire, représentant permanent adjoint de la République algérienne démocratique et populaire auprès de l'Organisation des Nations unies. A New York.

Par décret du 1er novembre 1982, M. Abdelouahab Abada est nommé ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire, représentant permanent de la République algérienne démocratique et populaire auprès de l'Organisation des Nations unies, à New York.

Décrets du 1er novembre 1982 portant nomination d'ambassadeurs extraordinaires et plénipotentiaires de la République algérienne démocratique et populaire.

Par décret du 1er novembre 1982, M. Larbi Demaghlatrous est nommé ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de la République algérienne démocratique et populaire auprès de la République populaire du Bengladesh à Dacca.

Par décret du 1er novembre 1982, M. Hocine Djoudi est nommé ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de la République algérienne démocratique et populaire auprès de la République populaire du Mozambique à Maputo.

Par décret du 1er novembre 1982, M. Abdelaziz Boulkroun est nommé ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de la République algérienne démocratique et populaire auprès de la République d'Ouganda à Kampala.

Décret du 1er novembre 1982 portant nomination d'un consul général de la République algérienne démocratique et populaire.

Par décret du ler novembre 1982, M. Mostefa Meghraoui est nommé consul général de la République algérienne démocratique et populaire à Frankfurt (République fédérale d'Allemagne).

#### MINISTERE DE L'INTERIEUR

Décrets du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions de directeurs de la réglementation et de l'administration locale, aux conseils exécutifs de wilayas.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de directeur de la réglementation et de l'administration locale à la wilaya d'Oran, exercées par M. Omar Belhamiti, appelé à d'autres fonctions.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de directeur de la réglementation et de l'administration locale à la wilaya de M'Sila, exercées par M. Mohamed Terai, appelé à d'autres fonctions.

Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion du président de l'assemblée populaire de la wilaya de Tiaret.

---

Par décret du 31 octobre 1982, M. Henni Henni, président de l'assemblée populaire de la wilaya de Tiaret, est exclu de ses fonctions électives.

Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion d'un membre de l'assemblée populaire de la wilaya d'Annaba.

Par décret du 31 octobre 1982, M. Abdelmadjid Merzougui, membre de l'assemblée populaire de la wilaya de Annaba, est exclu de ses fonctions électives.

Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion du président de l'assemblée populaire communale de Boussemghoun (wilaya de Saīda).

Par décret du 31 octobre 1982, M. Belkacem Semghouni, président de l'assemblée populaire communale de Boussemghoun (wilaya de Saïda), est exclu de ses fonctions électives.

Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion d'un membre de l'assemblée populaire communale de Sendjas (wilaya d'Ech Cheliff).

Par décret du 31 octobre 1982, M. Mohamed Aïssa Boukhtache, membre de l'assemblée populaire communale de Sendjas (wilaya d'Ech Cheliff), est exclu de ses fonctions électives.

Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion d'un membre de l'assemblée populaire communale de Ain El Hadjar (wilaya de Saïda).

Par décret du 31 octobre 1982, M. Berrezoug Kassaïr, membre de l'assemblée populaire communale de Aïn El Hadjar (wilaya de Saïda), est exclu de ses fonctions électives.

Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion d'un membre de l'assemblée populaire communale de Z'Malet Emir Abdelkader (wilaya de Tiaret),

Par décret du 31 octobre 1982, M. Ahmed Guessas, membre de l'assemblée populaire communale de Z'Malet Emir Abdelkader (wilaya de Tiaret), est exclu de ses fonctions électives.

Décret du 31 octobre 1982 portant exclusion d'un membre de l'assemblée populaire communale d'El Bayadh (wilaya de Saïda).

Par décret du 31 octobre 1982, M. Cheikh Belarbi, membre de l'assemblée populaire communale d'El Bayadh (wilaya de Saïda), est exclu de ses fonctions électives.

Décrets du ler novembre 1982 portant nomination de directeurs du travail, de la formation professionnelle et des moudjahidine aux conseils exécutifs de wilayas.

Par décret du 1er novembre 1982, M. Mohamed Traïkia est nommé en qualité de directeur du travail, de la formation professionnelle et des moudjahidine de la wilaya de Tizi Ouzou.

Par décret du ler novembre 1982, M. Bendehiba Ferraoun est nommé directeur du travail, de la formation professionnelle et des moudjahidine au conseil exécutif de la wilaya d'Ouargla.

Par décret du 1er novembre 1982, M. Abderrahmane Ettayeb est nommé en qualité de directeur du travail, de la formation professionnelle et des moudjahidine de la wilaya de Tlemcen.

Décret du 1er novembre 1982 portant nomination du directeur de l'urbanisme, de la construction et de l'habitat de la wilaya d'Alger.

Par décret du 1er novembre 1982, M. Mohamed Cherrouk est nommé directeur de l'urbanisme, de la construction et de l'habitat auprès du consell exécutif de la wilaya d'Alger.

#### MINISTERE DU TRAVAIL

Décret n° 82-356 du 20 novembre 1982 portant fixation de la méthode nationale de classification des postes de travail.

Le Président de la République.

Vu la Constitution, notamment ses articles 111-10° et 152:

1200 points

100%

Vu la loi nº 78-12 du 5 août 1978 relative au statut [ général du travailleur, notamment ses articles 104 et 105 :

#### Décrète :

Article 1er. — La méthode nationale de classification des postes de travail, prévue à l'article 104 de la loi n° 78-12 du 5 août 1978 susvisée, est fixée conformément aux dispositions figurant en annexe au présent décret.

Art. 2. — Le présent décret sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

#### ANNEXE

# PONDERATION DES CRITERES ET SOUS-CRITERES

I — QUALIFICATION	485 points 40,42 %
— Formation de base	315 points 26,25 %
<ul> <li>Expérience professionnelle.</li> </ul>	170 points 14,17 %
II - RESPONSABILITE	260 points 21,66 %
Responsabilité matérielle     ou immatérielle	90 points 7,50 %
<ul> <li>Responsabilité sur l'inté- grité physique des tiers</li> </ul>	30 points 2,50 %
- Responsabilité directe et fonc-	70 points 5.83 %

diffusée	70	points	5,83	%
III — EFFORT	174	4 points	14,50	%
- Effort physique	50	points	4,17	%
- Effort neuro-psychique .	30	points	2,50	%
— Effort intellectuel	94	points	7,83	%
IV - CONDITIONS DE TRAVAIL	16	1 points	13,4	2%
- Ambiances physiques	126	points	10,50	%
- Risques d'accidents du travail	35	points	2,92	%
V - CONTRAINTES ET EXIGEN-		•	•	
CES PARTICULIERES	12	20 points	10	%
- Contraintes	60	points	5	<b>%</b> '
- Exigences particulières .	60	points	5	%

#### 1 — QUALIFICATION: 40,42 %

Decrence hilitá hiára rebigue

C'est l'ensemble des connaissances théoriques et pratiques nécessaires à l'exécution convenable des

TOTAL:

- Formation de base : C'est la formation générale et professionnelle requise pour l'accomplissement convenable des tâches de travail.
- a) Formation générale : C'est l'ensemble des connaissances générales ou savoir théorique non spécifique à une profession.
- b) Formation professionnelle: C'est l'ensemble du savoir théorique spécifique à une profession.

	1	A Jusqu'à	1	FORMATION EN SEMESTRES				
Degrés			Jusqu'à	2	3	4	5	6
1	Comptage simple	50	55	<del>-</del>	<b>—</b> .	-		
2	Sait lire et écrire	55	60	65	_	-		-
3	C.E.P.	65	70	75	80	85	90	95
4	2ème année moyenne	75	80	85	90	95	100	105
5	3ème année moyenne	85	90	95	100	105	110	115
6	4ème année moyenne	95	100	105	110	115	120	125
7	lère année secondaire	105	110	115	120	125	130	135
8	2ème année secondaire	115	120	125	130	135	140	145
9	3ème année secondaire ou BAC	135	145	155	165	175	185	195
10	Diplôme d'études supérieures dont la durée est de 6 semestres	195	205	215	225	235	245	255
11	Diplôme d'études supérieures dont la durée est de 8 semestres	215	225	235	245	255	265	275
12	Diplôme d'études supérieures dont la durée est de 10 semestres	235	245	255	265	275	285	295
13	Diplôme d'études supérieures dont la durée est de 12 semestres	<b>255</b>	265	275	285	295	305	315

# Expérience professionnelle:

l'accomplissement convenable des tâches de travail en qualité et en quantité.

L'expérience professionnelle est acquise par une activité pratique dans le poste de travail. Elle est mesurée par le temps nécessaire à son acquisition.

Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Points
1	Jusqu'à 2 mois	25
2	Supérieure à deux mois et infé- rieure ou égale à six mois	30
3	Supérieure à six mois et infé- rieure ou égale à douze mois	35
4	Supérieure à un an et inférieure ou égale à deux ans	45
5	Supérieure à deux ans et infé- rieure ou égale à quatre ans	55
6	Supérieure à quatre ans et infé- rieure ou égale à six ans	70
7	Supérieure à six ans et infé- rieure ou égale à huit ans	85
8	Supérieure à huit ans et infé- rieure ou égale à dix ans	110
9	Supérieure à dix ans et infé- rieure ou égale à douze ans	140
10	Supérieure à douze ans	170

# II - RESPONSABILITE: 21,66 %

Ce critère mesure la responsabilité découlant de l'exécution des tâches de travail. Celle-ci est fonction de l'importance des risques d'erreurs susceptibles d'être encourues dans l'accomplissement de ces tâches.

# A) RESPONSABILITE MATERIELLE OU IMMA-TERIELLE

- Elle est constituée par l'ensemble des tâches inhérentes à chaque poste de travail exigeant :
- pour la responsabilité matérielle : l'utilisation des ressources matérielles telles que produits, outillages, équipements etc...
- pour la responsabilité immatérielle : le contrôle l'application ou l'interprétation des lois, règlements et procédures, dans les domaines de l'administration de la santé, de l'éducation, de la formation, de la sécurité, de la prévention... dont l'accomplissement des tâches peut entraîner des préjudices sociaux.

Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Points
1	a) Risques de dommages matériels découlant d'erreurs éventuelles dans la conduite d'équipements simples ou dans l'utilisation de ressources matérielles (équipements, produits, outillages) dont les conséquences sont repérables et réparables et se limitent au poste de travail.	
	b) Risques très rares d'erreurs dont le préjudice social est limité à des relations individuelles et facilement réparables.	

Degrés		Poi <b>nts</b> Suit <b>e</b> )
(Stitte		
2	a) Risques de dommages matériels découlant d'erreurs éventuelles dans la conduite d'équipements ou dans l'utilisation de ressources matérielles (équipements produits, outillages) dont les conséquences sont repérables et réparables, limitées à quelque postes de travail.  b) Risques d'erreurs dans l'exécution d'instructions dans le domaine de l'administration, de la culture, de la formation, de la santé, de la sécurité, de la prévention dont le préjudice social est limité à des relations individuelles et réparables.	15
3	a) Risques de dommages matériels découlant d'erreurs éventuelles dans l'exécution de procédés et méthodes au niveau d'une équipe ou au niveau d'une section ou l'utilisation de ressources matérielles (équipements, outillages, produits) dont les conséquences sont limitées et réparables.  b) Risques d'erreurs dans l'exécution de procédures dans le domaine de l'administration, de la culture, de l'éducation, de la formation, de la santé dont le préjudice social est limité et porté à un groupe d'individus.	20
4	a) Risques de dommages matériels découlant d'erreurs éventuelles dans l'exécution de procédés et méthodes au niveau d'un atelier ou d'une chaîne ou l'utilisation de ressources matérielles (équipements, outillages, produits) pouvant affecter un secteur de l'unité, un atelier ou une chaîne.  b) Risques d'erreurs dans le contrôle et l'application de procédés dans le domaine de l'administration, de la culture, de la formation, de l'information, de la santé, de la sécurité, de la prévention pouvant entraîner un préjudice social au public ou à une collectivité de base située dans une commune.	30
. 5	a) Risques de dommages matériels découlant d'erreurs éventuelles dans l'adaptation ou l'application de procédés ou de méthodes au niveau d'un secteur de l'unité	45

au niveau d'un secteur de l'unité

Degrés	DEFINITION DES DEGRES (SUITE)	Points	Degrés	DEFINITION DES DEGRES (SUITE)	Points
5	ou de plusieurs ateliers ou dans l'utilisation de ressources matérielles (équipements, produits outillages) pouvant affecter le programme d'un secteur important de l'unité en quantité et en qualité.  b) Risques d'erreurs dans l'exécution de directives ou orientations dans le domaine de l'administration, de l'éducation, de la culture, de l'information, de la santé, ou le respect des normes, de lois, règlements pouvant avoir une influence sur le secteur d'une daïra ou d'une commune.	45	8	a) Risques de dommages matériels découlant d'erreurs éventuelles dans la gestion ou l'élaboration de définition d'objectifs d'une entreprise importante ou plusieurs entreprises ou dans l'utilisation de ressources matérielles (équipements, finances instruments) pouvant affecter la réalisation d'un plan au niveau sectoriel ou national.  b) Risques d'erreurs dans l'analyse et la conception des modalités de mise en œuvre d'une politique nationale ou d'orientations en matière d'administration, d'édu-	
	a) Risques de dommages matériels découlant d'erreurs éventuelles dans la gestion ou l'application de programmes au niveau d'une unité ou l'utilisation de ressources matérielles (produits,			cation, de culture, d'information de santé ou d'élaboration ou de modification des lois et règlements pouvant avoir une influence sur la collectivité nationale.	
6	équipements, finances) pouvant affecter le programme de l'unité.		DES Ce sou sabilité d	PONSABILITE SUR L'INTEGRITE PH TIERS as-critère évalue l'importance de la découlant de l'exécution des tâches de entraîner une atteinte à l'intégrité p	respon-
ų.	en œuvre des modalités d'application d'une politique nationale en matière d'éducation, d'administration, de culture, d'information, de santé ou le respect des lois et règlements pouvant `avoir une influence sur le secteur d'une wilaya ou d'une dalra.		des tiers  Degrés	, malgré le respect des consignes de DEFINITION DES DEGRES	sécurité. Points
			1	Responsabilité faible, découlant de risques très rares, conséquences négligeables sur la santé des tiers, blessures légères.	5
	a) Risques de dommages matériels découlant d'erreurs éventuelles dans la gestion ou dans le contrôle et la coordination d'une entreprise moyenne ou plusieurs		2	Responsabilité légèrement élevée. découlant de risques rares, aux conséquences éventuelles assez graves sur la santé des tiers, sans atteindre l'invalidité.	10
9	unités intégrées (complexe) ou dans l'utilisation de ressources matérielles (équipements, finances, projets) pouvant affecter la réalisation du plan au niveau de l'entreprise ou un secteur important de l'entreprise.  b) Risques d'erreurs dans l'interprétation ou le contrôle des modalités de mise en œuvre d'une politique nationale ou d'orientation en matière d'éducation, d'administration, de culture, d'information, de santé ou le respect des lois et règlements pouvant avoir une influence sur une collectivité à l'intérieur d'un secteur national ou d'une wilaya.	75	3	Responsabilité élevée, découlant des risques relativement fréquents, aux conséquences éventuelles graves sur la sante des tiers entraînant une invalidité par- tielle.	15
			4	Responsabilité très élevée, décou- lant de risques fréquents, aux conséquences très graves sur la santé des tiers, entraînant une invalidité totale.	20
			5	Responsabilité considérable, décou- lant de risques très fréquents, aux conséquences très graves sur la santé des tiers, entraînant la mort d'une ou plusieurs personnes.	30

Degrés	Complexité des tâches de travail	de travail stable et limité aux activités dont la technologie ou les procédés de travail sont homogènes. Réalisation selon des instructions	ayant un programme de travail stable et limité aux activités dont la technologie ou les procédés de travail sont	ayant un programme de travail limité aux activités assez complexes dont la technologie et les procédés sont en évo- lution rapide, initiative	ayant un programme de travail défini à moyen terme, élaboration de projets d'études, d'ana- lyses, actions de coordi- nation et de contrôle	ayant un programme de travail de portée nationale, défini à long terme selon des orientations générales. Les activités sont complexes et exigent du collectif de travail:
1	travail- leurs	10	17	24	31	38
2	5 à 10	14	22	30	38	46
3	11 à 20	18	27	36	45	54
4	21 à 30	22	32	42	52	62
5	31 et plus	26	37	48	59	70

# D) RESPONSABILITE HIERARCHIQUE DIFFUSEE

Ce sous-critère évalue l'importance des responsabilités de commandement hiérarchique.

Pour ce sous-critère, il est tenu compte du nombre total de personnes dépendant hiérarchiquement du titulaire du poste et non du commandement direct.

Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Points
1	10 à 50 travailleurs	» <b>5</b>
2	51 à 100 travailleurs	10
3	101 à 200 travailleurs	15
4	201 à 500 travailleurs	20
5	501 à 1000 travailleurs	25
6	1001 à 2500 travailleurs	30
7	2501 à 5000 travailleurs	40

Degrés	DEFINITION DES DEGRES (SUITE)	Points
8	5.001 à 10.000 travailleurs	50
9	10.001 à 15.000 travailleurs	60 1
· 10	Plus de 15.000 travailleurs	70

# III — EFFORT: 14,50 %

Ce critère apprécie l'importance et la continuité de l'effort tant physique, neuropsychique, qu'intellectuel nécessaire à l'exécution satistfaisante des tâches de travail.

### A) EFFORT PHYSIQUE

Ce sous-critère évalue l'importance de l'effort physique, qu'il soit dynamique ou statique, exigé pour. l'exécution des tâches de travail. Dans ce sous-critère, sont pris en considération, la nature de l'effort (posture), le degré d'intensité (charge manipulée) et la durée d'exposition (temps de travail). Ce sous-critère comprend deux colonnes de pendération: la première correspond à la durée normale de la journée de travail (soit 75%) et la deuxième correspond à une partie de la journée de travail (soit 40%).

	,			
		NOMBRE DE POINTS		
Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Toute la journée (soit 75 %)	Partie de la journée (soit 40 %)	
1	Effort physique très faible, déployé dans une position assise ; rares déplacements avec une charge minimale.	6	6	
	a) Effort physique faible, déployé par tout le corps (effort dynamique) consistant dans la manipula- tion continuelle de charges ne dépassant pas 3 kg ou dans des déplacements fréquents (à pied) avec une charge minimale.			
<b>2</b>	b) Effort physique faible, déployé dans la position debout en utilisant les deux bras.			
	c) Effort physique faible, déployé dans la position assise en utilisant les bras, sans appui.	12	6	
	d) Effort physique faible, déployé par tout le corps (effort statique) en position inconfortable, mais temporairement (accroupi) avec charge minimale.			
3	a) Effort physique modéré, déployé par tout le corps (effort dynamique) consistant dans la manipulation continuelle de charges de 3 à 10 kg (levage, déplacement), utilisation d'outils nécessitant temporairement certains mouvements de force, déplacement avec une charge ne dépassant pas 15 kg.	19	8	

		NOMBRE	DE POINTS
Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Toute la journée (soit 75%)	Partie de la journée (soit 40%)
	b) Effort physique modéré, déployé dans la position debout, en utilisant les deux bras et souvent dans une position inconfortable et nécessitant de fréquents mouvements de force équivalant à une charge de 25 kg.		
3 (Suite)	c) Effort physique modéré, déployé dans la position assise en utilisant de manière fréquente, intense, mais limitée, les deux bras et, éventuellement, les deux pieds.	19	8 (suite)
	d) Effort physique modéré, déployé par tout le corps (effort statique) parfois dans des positions inconfortables, mouvements de force correspon- dant à une manipulation continuelle d'une charge de 3 kg.	ŕ	
4	a) Effort physique moyen, déployé par tout le corps (effort dynamique et statique) consistant dans la manipulation continuelle de charge d'un poide de 10 à 25 kg (levage, déplacement des matières en vrac ou en pièces) à l'aide d'outils simples position de travail inconfortable (à genoux accroupies) ou nécessitant des mouvements de force d'une intensité et d'une fréquence variable		
	b) Effort physique moyen, déployé dans une position debout en utilisant les deux bras dans des positions inconfortables et nécessitant de fréquents mou- vements d'une force équivalente à une charge dépassant 25 kg.	5 -	11
	c) Effort physique moyen, déployé dans une position assise en utilisant les deux bras et les deux pied ou nécessitant de fréquents mouvements de force avec charge variable.	s	
	d) Effort physique moyen, déployé par tout le corp dans des positions inconfortables (effort dyna mique et statique) (à genoux, accrouples) ave manipulation continuelle de charge de 10 k ou nécessitant des mouvements d'une forc équivalente.	- c g	
5	a) Grand effort physique, déployé par tout le corp (effort dynamique et statique) consistant dan la manipulation continuelle de charges de 25 40 kg (levage, déplacement de matières en vra ou en pièces) à l'aide d'outils simples selon u rythme de travail imposé par l'organisation de travail; positions de travail parfois inconfortable dues à l'exécution du travail dans un espace limit	s à c n e e	15
	b) Grand effort physique, déployé par tout le corr (effort dynamique et statique) dans des position inconfortables (accroupies, à genoux) nécessitar d'importants mouvements de force.	ıs	

Degrés	DESINITION DES DESDES	NOMBRE DE POINTS	
	DEFINITION DES DEGRES (SUITE)	Toute la journée (soit 75%)	Partie de la journée (soit 40%)
	a) Très grand effort physique, déployé par tout le corps (effort dynamique et statique) consistant dans la manipulation continuelle de charges de 40 kg environ (levage) nécessitant des mouvements de tout le corps dans des positions différentes.	¥	
6	b) Très grand effort physique, déployé par tout le corps (effort dynamique et statique) dans des positions inconfortables (accroupies, à genoux) exigeant des capacités physiques éleyées avec manipulation de charges d'un poids variable, effectuées sur des hauteurs, des espaces étroits ou en sous-sol.	50	20

# B) EFFORT NEURO-PSYCHIQUE

Ce sous-critère évalue l'importance de la tension sensorielle, qu'elle soit visuelle ou auditive, découlant de l'exécution de tâches de travail.

Ce sous-critère s'applique uniquement à la nature de l'attention, à son intensité, à sa fréquence ainsi qu'à la précision dans la perception et aux réactions de celle-ci.

Il apprécie donc la fatigue nerveuse qui résulte de la monotonie et des cadences imposées par l'organisation du travail.

Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Points
1	Tension sensorielle peu élevée, consécutive à l'exécution de tâches de travail répétitives (monotonie due aux opérations et gestes limités) ou à un contrôle visuel de procédés technologiques, de machines, d'installations, effectué sur la base de la perception de signaux (attention intermittente).	5
2	Tension sensorielle assez élevée, consécutive à l'exécution de tâches de travail répétitives (monotonie due aux opérations et gestes faits selon des cadences imposées par l'organisation du travail) ou à un contrôle visuel de procédés technologiques, de machines, d'installations, effectué sur la base de la perception de bruits et de signaux avec réaction immédiate (attention concentrée).	10

Degrés	DEFINITION DES DEGRES (SUITE)	Points
3	Tension sensorielle élevée, consécutive à l'exécution de tâches de travail répétitives (monotonie due aux opérations et gestes faits selon des cadences imposées par l'organisation de travail) ou à un contrôle visuel ou auditif de procédés technologiques complexes, groupes de machines ou d'installations, effectué sur la base de la perception de signaux variés avec réaction immédiate (attention concentrée et soutenue).	15
4	Tension sensorielle très élevée, consécutive à l'exécution de tâches de travail variées ou à un contrôle de procédés technologiques complexes, groupes de machines, d'installations, effectué sur la base d'informations variées (auditives visuelles) (attention diffusée par suite de la diversité des objets à exécuter ou à surveiller).	20
5	Tension sensorielle extrême consécutive à l'exécution de tâches de travail délicates, nécessitant une précision extraordinaire et une rapidité élevée où aucune défaillance n'est permise parce qu'elle est irréparable.	30
) EFFO	RT INTELLECTUEL	

Ce sous-critère évalue le degré de concentration mentale découlant de l'exécution de tâches de travail de reproduction ou de création.

75

Par taches de reproduction, il faut entendre les tâches répétitives liées à la mémoire.

Par tâches de création, il faut entendre les tâches de conception liées à l'analyse critique et à la synthèse des données, aux propositions de solutions, à la coordination rationnelle de moyens matériels et humains en vue de la réalisation d'objectifs déterminés.

Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Points
1	Effort intellectuel très faible, consécutif à l'exécution de tâches de travail simples, répétitives, selon les instructions précises- aucune décision à prendre.	5
3	Effort intellectuel faible, consécutif à l'exécution de tâches de travail simples, répétitives, selon des instructions complétes - aucune autonomie, sauf dans le choix de l'ordre des opérations à exécuter.	10
3.	Effort intellectuel peu élevé, consécutif à l'exécution de tâches de travail simples mais variées, exigeant la prise de décisions de portée limitée au poste de travail ou découlant d'une méthode de travail préalablement établie.	15
4	Effort intellectuel légèrement élevé, consécutif à l'exécution de tâches de travail variées, exigeant soit une réflexion au niveau de l'application, soit la prise de décision limitée au mode de réalisation des tâches de travail et de coordination.	25
5	Effort intellectuel élevé, consécutif à l'exécution de tâches de travail complexes selon des plans, programmes, instructions générales	

ou exigeant des capacités d'analyse, de synthèse et d'application avec

autonomie de prise de décisions.

Points Deg**rés** (SUITE) Effort intellectuel élevé, consécutif à l'exécution de tâches de travail complexes exigeant un degré élevé de réflexion dans l'application et la coordination de 50 6 plusieurs activités avec autonomie dans la prise de décisions dans le cadre d'objectifs fixés par le programme ou instructions générales. Effort intellectuel très élevé. consécutif à l'exécution de tâches

DEFINITION DES DEGRES

de travail complexes et variées selon des plans, programmes et projets exigeant de grandes capa-7 cités d'analyse et de synthèse, avec adaptation de procédés et de méthodes ; large autonomie dans la prise de décisions. Effort intellectuel considérable, consécutif à l'exécution de tâches

de travail très variées et très complexes exigeant de grandes capacité d'analyse et de synthèse très large autonomie dans la prise de décisions.

# IV - CONDITIONS DE TRAVAIL 13,42 %

Ce critère évalue le degré d'influence de l'environnement du poste de travail sur la santé du travailleur, malgré le respect des consignes de sécurité.

# A) AMBIANCE PHYSIQUE

8

Ce sous-critère évalue le degré d'inconfort, de gêne, voire de risques d'altération de la santé du travailleur, qui résulte des conditions physiques dans lesquelles les tâches de travail sont exécutées, malgré l'utilisation de dispositifs de sécurité.

Nature de la		DEFINITION DES DEGRES	Nombre de points en fonction de la durée d'exposition	
nui- sance	Degrés		+ 50 % de la journée	— 50 % de travail
Bruit	1	Bruit intense portant atteinte à un organe sensoriel malgré l'utilisation de moyens individuels de protection.  Conséquences : altération temporaire de l'ouïe durant l'exposition et diminution de la capacité de travail.	6	,2

Nature de la nui-	Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Nombre de points en fonction de la durée d'exposition	
sance		(SUITE)	+ 50 % de la journée	— 50 % de travail
Bruit	2	Bruit très intense pouvant porter atteinte à plusieurs organes sensoriels malgré l'utilisation obligatoire des moyens individuels de protection.  Conséquences : altération de l'ouïe et d'autres organes.	10	
	1	Vibrations importantes pouvant atteindre le seuil de tolérance de l'organisme humain (fréquence jusqu'à 30 hz environ).  Conséquences : altération au niveau des os, articulations, muscles, tendons, éventuellement de tout le corps.	8	3
Vibra- tions	2	Vibrations très importantes pouvant atteindre la limite de fatigue (fréquence dépassant 30 hz), transmises aux bras ou à tout l'organisme lors du déploiement d'efforts physiques élevés.  Conséquences : endommagement des os, articulations, muscles, tendons, mais aussi des vaisseaux sanguins, des nerfs, se traduisant en maladies professionnelles.	15	8
Micro-	1	Charge thermique obtenue par reconversion ou radiation au cours de travaux manuels effectués à une température à l'air de 35° C minimum ou à une humidité relativement moyenne pendant toute l'année, indépendamment des saisons.  Sudation due à un excés de température ou charge thermique obtenue par refroidissement de l'organisme au cours de travaux manuels effectués à une température à l'air de — 0° C; nécessité d'utiliser des vêtements de protection.  Ou charge thermique obtenue par changement répétitif au cours de la journée de travail dont l'amplitude dépasse 25° C.	8	3
	2	Charge thermique obtenue par reconversion au cours de travaux manuels lourds, effectués à une température à l'air de 35° C minimum et à une humidité relativement moyenne pendant toute l'année, indépendamment des saisons.  Forte sudation due à un excès de température.	15	6
	1	Eclairage du lieu de travail insuffisant, nécessitant pour des raisons techniques un éclairage artificiel restant au-dessous de 100 lux ; seuil d'éclairement pouvant entraîner la fatigue visuelle.	4	2
Eclai- rage	2	Eblouissements permanents de forte intensité, produits par rayonnements directs ou réfléchis (contraste de 2 ou plusieurs superficies), difficultés d'adaptation de la vue.  Conséquences : sensations désagréables.	7	3

Nature de la		DEFINITION DES DEGRES	Nombre de points en fonction de la durée d'exposition	
nui- sance	Degrés (SUITE)		+ 50 % de la journée	- 50 % de travail
ression de l'air	1	Pression de l'air importante, nécessitant l'utilisation d'un scaphandre, d'un caisson ou d'une chambre hyperbarique (haute pression) et une bonne constitution physique, notamment des reins, du cœur, des poumons, de l'appareil auditif et du système nerveux.  Conséquences : risques de maladies professionnelles causées par le nitrogène atmosphérique.	15	6
Milieu	1	Travail effectué dans un milieu sale ou répugnant avec nécessité de l'utilisation de moyens individuels de protection et d'une hygiène corporelle à la fin de la journée de travail ou travail de manière permanente dans l'eau.		2
répu- gnant et risques d'infec- tion	2	Travail effectué dans un milieu très répugnant ou très odorant (odeurs persistantes malgré l'hygiène corporelle).  Conséquences : risques d'infection.	10	3
	3	Travail effectué dans un milieu où le risque d'infection est très élevé.  Conséquences : graves risques d'infection.	19	8
Rayon- nement électro- magné-		Exposition éventuelle ou rayonnement électro- magnétique à haute fréquence, utilisé comme source d'énergie dans différentes technologies ; effets thermiques et non thermiques défavorables ou expo- sition éventuelle au rayonnement ionisant d'émetteurs fermés, radio-actifs ou d'appareils à rayons dans les lieux de travail avec système de protection (biolo- gique).	10	<b>3</b>
tique ou ionisan		Exposition à des radiations externes et des contaminations internes par rayonnement ionisant.  Conséquences : ionisant et excitation de molécules, atomes et leurs structures sur le tissu vivant.	19	8
Intem- péries	1 4	Travail effectué dans les espaces ouverts sans abri, exposés aux conditions climatiques ; variations de température au cours de la journée et de la nuit suivant les saisons.	-	3
Nui- sances chi- miques ou pous sières indus- trielles	1	Nuisances chimiques provoquant une gêne dans le travail. Elles ont des effets irritants, pouvant se traduire par une inflammation locale de la muqueuse ou de la peau.  Risques mineurs sans conséquences durables.  Poussières solides, visibles, non toxiques, mais entraînant une irritation et une allergie éventuelle en cas de concentration élevée.  Conséquences : très faible altération de la santé.	6	2

Nature de la nui- sance	Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Nombre de points en fonction de la durée d'exposition	
		(SUITE)	+ 50 % de la journée	50 % de travail
Nuisan- ces	2	Nuisances chimiques provoquant une légère altération de la santé, se traduisant par une inflammation de la peau, légères intoxications, sans conséquences graves.  Poussières aux effets nocifs sur l'organisme humain, entraînant une forte irritation et allergie.  Conséquences : altération éventuelle de la santé.	10	4
chimi- ques ou pous- sières indus- trielles		Nuisances chimiques à l'état gazeux ou liquide, considérées comme toxiques et dangereuses, risques éventuels malgré l'utilisation de moyens individuels de protection.  Conséquences : durables dues aux effets du mercure, du plomb, de carbo-sulfure, etc  Poussières toxiques (plomb, fibroplastique, amiante).  Conséquences : altération de la santé malgré l'utilisation de moyens de protection.	19	8

# B) RISQUES D'ACCIDENTS DE TRAVAIL

Ce sous-critère évalue les risques d'accidents de travail découlant de l'exécution de tâches de travail. Ces accidents sont inhérents au poste de travail malgré l'utilisation de moyens individuels et collectifs de protection.

de protection.			
Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Nombre de points	
1	Exposition à des risques mineurs d'origine mécanique (risques individuels).  Contusions, brûlures thermiques ou chimiques au 1er degré.  Sans conséquences.	5	
2	Exposition à des risques relativement élevés (risques individuels) : coupures larges et profondes, fractures des doigts, des bras, chutes de hauteur peu élevée.  Conséquence : Incapacité de travail de longue durée.		
3	Exposition à des risques élevés : (risques individuels) blessures internes : larges blessures causées par les matières caustiques.  (Les moyens collectifs de protec- tion sont limités en raison des techniques existantes).		

Degrés DEFINITION DES DEGRES (SUITE)		Nombre de Points
3	Blessures par explosions, par incendies causés par la manipulation d'explosifs ou de matières inflammables à 21° C, par l'utilisation d'installations à pression très élevée.	15
	Conséquences : Invalidité partielle.	
4	Exposition à des risques graves (risques individuels et collectifs).  Blessures internes graves : fractures compliquées, perte d'organes, brûlures aux 2° et 3° degrés ; exposition à la radioactivité, chutes de hauteur élevée, malgré le niveau élevé des moyens de protection.  Conséquences : Invalidité.	25
<b>5</b>	Exposition à des risques très graves (risques in dividuels et collectifs) dus à des éboulements, incendies, fabrication d'explosifs, travaux en plongée, larges brûlures au 3ème degré, malgré le niveau élevé des moyens de protection.  Conséquences: Risques pouvant entraîner la mort.	35

#### V — CONTRAINTES ET EXIGENCES PARTICU-LIERES

Ce critère évalue les contraintes et les exigences particulières engendrées par l'exécution de certaines tâches de travail n'apparaissant pas dans les autres critères.

### A) CONTRAINTES

Ce sous-critère évalue les contraintes à caractère exclusivement professionnel découlant de l'exécution de certaines tâches de travail.

Ce sont des exigences imposées par la nature même des tâches exécutées et de l'organisation du travail.

Ces exigences ne sont pas prises en compte dans · les autres critères.

#### a) Discrétion:

Ce facteur définit les contraintes imposées au travailleur découlant de la connaissance d'informations dont la divulgation peut porter atteinte à autrui, à l'organisme employeur ou à l'Etat.

#### p) Disponibilité:

Ce facteur définit les contraintes imposées au travailleur découlant des changements fréquents des horaires et du lieu de travail.

# c) Comportement:

Ce facteur définit les contraintes imposées au travailleur découlant de ses relations humaines avec les tiers.

Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Nombre de points
	a) Discrétion : Informations confi- dentielles dont la divulgation a des conséquences matérielles et immatérielles relativement im- portantes pour autrui.	5
1	b) Disponibilité : Obligation impo- sée par la nature du travail avec changements fréquents du lieu permanent de travail et sujétions d'horaires de travail	5
	e) Comportement : Comportement exigeant de la présentation et du tact avec les tiers.	5
3	a) Discrétion: Informations confidentielles dont la divulgation a des conséquences matérielles et immatérielles importantes pour l'organisme employeur ou l'ordre public,	10

Degrés	DEFINITION DES DEGRES (SUITE)	Nombre de points	
2	b) Disponibilité: Obligation impo- sée par la nature du travail (système d'organisation du travail) exigeant une disponi- bilité fréquente en dehors de la durée normale de travail et du lieu habituel de travail.	10	
(suite)	c) Comportement : Comportement exigeant de la délicatesse et de l'auto-discipline, de l'influence dans un sens positif dans les relations avec certaines catégo- ries de personnes.	10	
	<ul> <li>a) Discrétion : Informations confidentielles dont la divulgation a des conséquences très importantes sur le plan politique pour l'Etat.</li> </ul>	20	
3	b) Disponibilité: Obligation impo- sée par la nature du travai (système d'organisation du travail irrégulier) exigeant une disponibilité fréquente en dehors de la durée normale de travail et des changements fréquents de résidence pouvant affecter le travail dans son environne- ment social.	20	
	c) Comportement : Comportement exigeant un sens très développé de la persuasion, de l'influence dans un sens positif sur certai- nes catégories de personnes (jeunes, adolescents, enfants).	20	
3) EXIGENCES PARTICULIERES:			

Ce sous-critère évalue les capacités et qualités particulières indispensables pour l'exécution de tâches de travail limitées à un nombre très restreint de postes.

Capacités particulières ou dextérité :

Ce facteur évalue les capacités particulières de création nécessaires pour l'exécution de certaines tâches de travail.

Ces exigences supposent des connaissances spécifiques liées à une dextérité particulière en vue de l'exécution d'un objet déterminé.

#### - Qualités particulières :

Ce facteur évalue les qualités particulières nécessaires pour l'exécution de tâches de travail limitées à certains postes de gestion complexe, tels que : esprit d'initiative, faculté de réussir à entretenir de bonnes relations humaines nécessaires au bon fonctionnement de l'organisme.

	1			25 novembre 1.50.	
Degrés	DEFINITION DES DEGRES	Nombre de Points	Degrés	DEFINITION DES DEGRES (SUITE) Points	
	a) Capacités particulières ou dex- térité :  Capacités particulières néces- saires pour l'exécution de certaines tâches telles que motifs décoratifs variés faits selon des dessins, modèles, etc ce qui suppose une grande dextérité.		3 (suite)	ganisme; ce qui suppose un esprit d'initiative et/ou la faculté d'établir des relations humaines favorables avec le personnel et l'environnement de l'organisme ayant une influence très importante sur le développement d'un secteur vital de l'économie nationale.	
1	Qualités particulières 20  Qualités particulières exigées par la complexité de la gestion, de l'organisme qui suppose un esprit d'initiative et la faculté d'établir des relations humaines favorables avec le personne ayant une influence sur le fonctionnement du ou des services.		Décrets du 1er novembre 1982 portant nomination de sous-directeurs.  Par décret du 1er novembre 1982, M. Abdelkader Chorfi est nommé sous-directeur de la régulation de l'emploi.  Par décret du 1er novembre 1982, M. Mansour Benzine est nommé sous-directeur de la planification.		
2	a) Capacités particulières ou dextérité:  Capacités particulières nécessaires pour l'exécution de certaines tâches telles que : fabrication d'articles à caractère artisanal et d'objets d'art, ce qui suppose une dextérité extraordinaire.  b) Qualités particulières exigées par le degré élevé de complexité de la gestion de l'organisme; ce qui suppose un esprit d'initiative et ou la faculté d'établir des relations humaines favorables avec le personnel ayant une influence sur le développement d'un secteur de l'économie nationale.	40	Le Prési Sur le l'urbanism Vu la Co et 152; Vu le c création c	MINISTERE DE L'HABITAT ET DE L'URBANISME  82-357 du 20 novembre 1982 portant création reau d'études et de réalisation en urbanisme de l'ouzou (U.R.T.O.).  ident de la République, rapport du ministre de l'habitat et de ne, constitution et notamment ses articles 111-104 décret n° 80-53 du 18 mars 1980 portant de l'inspection générale des finances ; écret n° 80-242 du 4 octobre 1980 relatif à	
3	a) Capacités particulières ou dextérité:  Capacités particulières nécessaires à l'exécution de certaines tâches telles que : fabrication d'objets d'art très compliqués, très complexes et très esthétiques (reproduction fidèle d'œuvres historiques très précieuses) ce qui suppose une dextérité exceptionnelle.  b) Qualités particulières :  Qualités particulières exigées par le degré très élevé de la complexité de la gestion de l'or-	60	la mise e prises; ;  Vu le d création d  Après a ration des  Article 1 des entrer du ministre créé un braisme de	écret n° 82-85 du 20 février 1982 portant e l'entreprise de travaux d'Alger (E.T.AL.); vis du comité national pour la restructuentreprises;  Décrète:  ler. — Dans le cadre de la restructuration prises et organismes placés sous l'autorité re de l'habitat et de l'urbanisme, il est ureau d'études et de réalisations en urbatizi Ouzou, par abréviation « U.R.T.O. » la personnalité civile et de l'autonomie	

- Art. 2. Le bureau d'études et de réalisation en urbanisme de Tizi Ouzou est chargé dans le cadre du plan de développement économique et social :
- d'étudier et d'établir les plans d'urbanisme de toute nature, exécutés pour le compte de l'Etat, des collectivités locales et des organismes publics,
- de mener toutes les études de développement des agglomérations urbaines,
- de mener toutes études de développement et d'aménagement de zones rurales,
- de réaliser des études relatives aux zones d'habitat, aux lotissements et aux zones de dépôt ou de stockage,
- d'effectuer les études et les travaux d'aménagement des zones industrielles ou des zones a utilisation spéficique, telles que zones d'activité, zones de dépôt ou de stockage,
- d'assurer en liaison avec les services concernés et en relation avec les autorités locales, sous l'autorité du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, le suivi et le contrôle de l'exécution des études et des plans élaborés,
- d'assurer la coordination des actions de tous les intervenants au niveau des projets qui lui sont confiés.
- d'apporter, dans le cadre de ses attributions, et dans la limite de ses moyens, son concours technique aux collectivités locales,

Outre les missions définies ci-dessus, le bureau d'études et de réalisations en urbanisme de Tizi Ouzou peut être chargé par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme, de toutes actions à caractère national ou local, en rapport avec son objet.

- Art. 3. Le bureau d'études et de réalisation en urbanisme de l'izi Ouzou est placé sous la tutelle du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- Art. 4. Pour accomplir sa mission, le bureau d'études et de réalisations en urbanisme de Tizi Ouzou est doté par l'Etat dans le cadre de la règlementation en vigueur, du patrimoine, des activités, des structures, des moyens et des personnels précédemment détenus par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de ses structures d'études générales de Tizi Ouzou.
- Art. 5. A ce titre, sont transférés dans les conditions ci-dessous :
- 1) les activités exercées par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de ses structures d'études générales de Tizi Ouzou.
- 2) les biens, droits et obligations, moyens et structures attachés aux activités principales et accessoires relevant des objectifs de la structure d'études générales de Tizi Ouzou.
- 3) les personnels liés à la gestion au fonctionnement des structures, moyens et biens visés ci-dessus, affectés à l'activité de la structure d'études générales de Tizi Ouzou.
  - Art. 6. Le transfert des activités comporte :

- 1) la substitution du bureau d'études et de réalisation en urbanisme de Tizi Ouzou à l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de sa structure d'études générales de Tizi Ouzou à compter d'une date qui sera fixée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- 2) les compétences, en matières d'études générales, exercées par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de sa structure d'études générales de Tizi Ouzou.

Art. 7. - Le transfert donne lieu :

#### A) à l'établissement :

1 — d'un inventaire quantitatif, qualitatif et estimatif dressé, conformément aux lois et règlements en vigueur, par une commission comprenant les représentants du ministre de l'habitat et de l'urbanisme du ministre des finances et, éventuellement, toute autorité concernée.

La commission est présidée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme ou son representant.

2 — d'un bilan de clôture des activités et des moyens utilisés, pour la réalisation des études indiquant la valeur des éléments du patrimoinf faisant l'objet du transfert au bureau d'études et de réalisations en urbanisme.

Ce bilan de clôture doit faire l'objet, dans un délai maximal de trois (3) mois, d'un contrôle et d'un visa des services compétents du ministère des finances.

- B) à la définition des procédures de communication des informations et documents se rapportant à l'objet du transfert. A cet effet, le ministre de l'habitat et de l'urbanisme édicte les modalités nécessaires à la sauvegarde, à la protection des archives ainsi qu'à leur conservation et à leur communication au bureau d'études et de réalisations en urbanisme.
- Art. 8. Les droits et obligations des personnels concernés demeurent régis par les dispositions légales soit statutaires, soit contractuelles, qui les régissent, à la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Le ministre de l'habitat et de l'urbanisme fixera, en tant que de besoin, pour les personnels concernés, les modalités relatives aux opérations requises pour assurer le fonctionnement régulier et continu des structures du bureau d'études et de réalisation en urbanisme.

Art. 9. — Le siège du bureau d'études et de réalisation en urbanisme est fixé à Tizi Ouzou.

Il peut être transféré, en un autre endroit du territoire national par décret pris sur le rapport du ministre charge de l'urbanisme.

Art. 10. — Le bureau d'études et de réalisations en urbanisme de Tizi Ouzou exerce ses activités, conformément à son objet, sur le territoire de la wilaya de son lieu d'implantation et, éventuellement, les wilayas limitrophes.

- La fixation du champ d'intervention du bureau d'études et de réalisations en urbanisme de Tizi Ouzou est arrêtée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme en fonction du plan de charge national et des capacités du bureau.
- Art. 11. L'organisation et le fonctionnement du bureau d'études et de réalisations en urbanisme feront l'objet d'un texte ultérieur conformément aux décisions du gouvernement sur les organismes d'études.
- Art. 12. Le présent décret qui prendra effet à compter du 1er janvier 1983, sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

Décret n° 82-358 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études et de réalisation en urbanisme de Constantine (U.R.CO.).

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme,

Vu la Constitution et notamment ses articles 111-10° et 152 :

Vu le décret n° 80-53 du 18 mars 1980 portant création de l'inspection générale des finances ;

Vu le décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 relatif à la mise en œuvre de la restructuration des entreprises; ;

Vu le décret n° 82-85 du 20 février 1982 portant création de l'entreprise de travaux d'Alger (E.T.AL.);

Après avis du comité national pour la restructuration des entreprises ;

#### Décrète:

Article 1er. — Dans le cadre de la restructuration des entreprises et organismes placés sous l'autorité du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, il est créé un bureau d'études et de réalisations en urbanisme de Constantine, par abréviation «U.R.CO.», doté de la personnalité civile et de l'autonomie financière.

- Art. 2. Le bureau d'études et de réalisation en urbanisme de Constantine est chargé, dans le cadre du plan national de développement économique et social:
- d'étudier et d'établir les plans d'urbanisme de toute nature, exécutés pour le compte de l'Etat, des collectivités locales et des organismes publics.
- de mener toutes les études de développement des agglomérations urbaines,
- de mener toutes études de développement et d'aménagement de zones rurales,

- de réaliser des études relatives aux zones d'habitat, aux lotissements et aux zones urbaines à restructurer ou à rénover.
- d'effectuer les études et les travaux d'aménagement des zones industrielles ou des zones à utilisation spécifique, telles que zones d'activité, zones de dépôt ou de stockage,
- d'assurer en liaison avec les services concernés et en relation avec les autorités locales, sous l'autorité du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, le suivi et le contrôle de l'exécution des études et des plans élaborés,
- d'assurer la coordination des actions de tous les intervenants au niveau des projets qui lui sont confiés,
- d'apporter, dans le cadre de ses attributions et dans la limite de ses moyens, son concours technique aux collectivités locales.

Outre les missions définies ci-dessus, le bureau d'études et de réalisations en urbanisme de Constantine peut être chargé par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme, de toutes actions à caractère national ou local, en rapport avec son objet.

- Art. 3. Le bureau d'études et de réalisation en urbanisme de Constantine est placé sous la tutelle du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- Art. 4. Pour accomplir sa mission, le bureau d'études et de réalisations en urbanisme de Constantine est doté par l'Etat, dans le cadre de la réglementation en vigueur, du patrimoine, des activités, des structures, des moyens et des personnels précédemment détenus par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de ses structures d'études générales de Constantine.
- Art. 5. A ce titre, sont transférés dans les conditions ci-dessous :
- 1) les activités exercées par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de ses structures d'études générales de Constantine.
- 2) les biens, droits et obligations, moyens et structures attachés aux activités principales et accessoires relevant des objectifs de la structure d'études générales de Constantine.
- 3) les personnels liés à la gestion et au fonctionnement des structures, moyens et biens visés ci-dessus, affectés à l'activité de la structure d'études générales de Constantine.
  - Art. 6. Le transfert des activités comporte :
- 1) la substitution du bureau d'études et de réali-'sation en urbanisme de Constantine à l'entreprise de travaux d'Alger, au niveau de sa structure d'études générales de Constantine, à compter d'une date qui sera fixée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme,
- 2) les compétences, en matière d'études générales, exercées par l'entreprise de travaux d'Alger, au niveau de sa structure d'études générales de Constantine.

# Art. 7. - Le transfert donne lieu

#### A) à l'établissement:

1 — d'un inventaire quantitatif, qualitatif et estimatif dressé, conformément aux lois et règlements en vigueur, par une commission comprenant les représentants du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, du ministre des finances et, éventuellement, toute autorité concernée.

La commission est présidée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme ou son représentant.

2 — d'un bilan de clôture des activités et des moyens utilisés, pour la réalisation des études indiquant la valeur des éléments du patrimoine faisant l'objet du transfert au bureau d'études et de réalisations en urbanisme.

Ce bilan de clôture doit faire l'objet, dans un délai maximal de trois (3) mois, d'un contrôle et d'un visa des services compétents du ministère des finances.

- B) à la définition des procédures de communication des informations et documents se rapportant à l'objet du transfert. A cet effet, le ministre de l'habitat et de l'urbanisme édicte les modalités nécessaires à la sauvegarde, à la protection des archives ainsi qu'à leur conservation et à leur communication au bureau d'études et de réalisations en urbanisme.
- Art. 8. Les droits et obligations des personnels concernés demeurent régis par les dispositions légales, soit statutaires, soit contractuelles, qui les régissent, à la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Le ministre de l'habitat et de l'urbanisme fixera, en tant que de besoin, pour les personnels concernés, les modalités relatives aux opérations requises pour assurer le fonctionnement régulier et continu des structures du bureau d'études et de réalisation en urbanisme.

Art. 9. — Le siège du bureau d'études et de réalisations en urbanisme est fixe à Constantine.

Il peut être transféré en un autre endroit du territoire national par décret pris sur le rapport du ministre chargé de l'urbanisme.

Art. 10. — Le bureau d'études et de réalisations en urbanisme de Constantine exerce ses activités, conformément à son objet, sur le territoire de la wilaya de son lieu d'implantation et, éventuellement, des wilayas limitrophes.

La fixation du champ d'intervention du bureau d'études et de réalisations en urbanisme de Constantine est arrêtée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme en fonction du plan de charge national et des capacités du bureau.

Art. 11. — L'organisation et le fonctionnement du bureau d'études et de réalisations en urbanisme feront l'objet d'un texte ultérieur conformément aux décisions du gouvernement sur les organismes d'études.

Art. 12. — Le présent décret qui prendra effet à compter du 1er janvier 1983, sera publié au *Journal* officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

Décret n° 82-359 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études et de réalisations en urbanisme d'Oran (U.R.O.).

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme,

Vu la Constitution et notamment ses articles 111-109 et 152 ;

Vu le décret n° 80-53 du 18 mars 1980 portant création de l'inspection générale des finances ;

Vu le décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 relatif à la mise en œuvre de la restructuration des entreprises; ;

Vu le décret n° 82-85 du 20 février 1982 portant création de l'entreprise de travaux d'Alger (E.T.AL.);

Après avis du comité national pour la restructuration des entreprises ;

#### Décrète:

Article 1er. — Dans le cadre de la restructuration des entreprises et organismes placés sous l'autorité du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, il est créé un bureau d'études et de réalisations en urbanisme d'Oran, par abréviation «U.R.O.», doté de la personnalité civile et de l'autonomie financière.

- Art. 2. Le bureau d'études et de réalisation en urbanisme d'Oran est chargé dans le cadre du plan national de développement économique et social :
- d'étudier et d'établir les plans d'urbanisme de toute nature, exécutés pour le compte de l'Etat, des collectivités locales et des organismes publics,
- de mener toutes les études de développement des agglomérations urbaines,
- de mener toutes études de développement et d'aménagement de zones rurales,
- de réaliser des études relatives aux zones d'habitat, aux lotissements et aux zones urbaines à restructurer ou à rénover,
- d'effectuer les études et les travaux d'aménagement des zones industrielles ou des zones à utilisation spécifique, telles que zones d'activité, zones de dépôt ou de stockage.
- d'assurer, en liaison avec les services concernés et en relation avec les autorités locales, sous l'autorité du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, le suivi et le contrôle de l'exécution des études et des plans élaborés,
- d'assurer la coordination des actions de tous les intervenants au niveau des projets qui lui sont confiés,

— d'apporter, dans le cadre de ses attributions et dans la limite de ses moyens, son concours technique aux collectivités locales.

Outre les missions définies ci-dessus, le bureau d'études et de réalisations en urbanisme d'Oran peut être chargé par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme de toutes actions à caractère national ou local, en rapport avec son objet.

- Art. 3. Le bureau d'études et de réalisation en urbanisme d'Oran est placé sous la tutelle du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- Art. 4. Pour accomplir sa mission, le bureau d'études et de réalisations en urbanisme d'Oran est doté, par l'Etat et dans le cadre de la réglementation en vigueur, du patrimoine, des activités, des structures, des moyens et des personnels précédemment détenus par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de ses structures d'études générales d'Oran.
- Art. 5. A ce titre, sont transférés dans les conditions fixées ci-dessous :
- 1) les activités exercées par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de ses structures d'études générales d'Oran.
- 2) les blens, droits et obligations, moyens et structures attachés aux activités principales et accessoires relevant des objectifs de la structure d'études générales d'Oran.
- 3) les personnels liés à la gestion et au fonctionnement des structures, moyens et biens visés cl-dessus. affectés à l'activité de la structure d'études générales d'Oran.
  - Art. 6. Le transfert des activités comporte :
- 1) la substitution du bureau d'études et de réalisation en urbanisme d'Oran à l'entreprise de travaux d'Alger, au niveau de sa structure d'études générales d'Oran, à compter d'une date qui sera fixée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- 2) les compétences, en matière d'études générales, exercées par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de sa structure d'études générales d'Oran.
  - Art. 7. Le transfert donne lieu :

#### A) à l'établissement :

1 — d'un inventaire quantitatif, qualitatif et estimatif dressé, conformément aux lois et règlements en vigueur, par une commission comprenant les représentants du ministre de l'habitat et de l'urbanisme du ministre des finances et, éventuellement, toute autorité concernée.

La commission est présidée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme ou son représentant.

2 — d'un bilan de clôture des activités et des moyens utilisés pour la réalisation des études indiquant la valeur des éléments du patrimoine faisant l'objet du transfert au bureau d'études et de réalisations en urbanisme.

Ce bilan de clôture doit faire l'objet, dans un délai maximal de trois (3) mois, d'un contrôle et d'un visa des services compétents du ministère des finances.

- B) à la définition des procédures de communication des informations et documents se rapportant à l'objet du transfert. A cet effet, le ministre de l'habitat et de l'urbanisme édicte les modalités nécessaires à la sauvegarde, à la protection des archives ainsi qu'à leur conservation et à leur communication au bureau d'études et de réalisations en urbanisme.
- Art. 8. Les droits et obligations des personnels concernés demeurent régis par les dispositions légales soit statutaires, soit contractuelles, qui les régissent, à la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Le ministre de l'habitat et de l'urbanisme fixera, en tant que de besoin, pour les personnels concernés, les modalités relatives aux opérations requises pour assurer le fonctionnement régulier et continu des structures du bureau d'études et de réalisation en urbanisme d'Oran.

Art. 9. — Le siège du bureau d'études et de réalisations en urbanisme est fixé à Oran.

Il peut être transféré, en un autre endroit du territoire national, par décret pris sur le rapport du ministre chargé de l'urbanisme.

Art. 10. — Le bureau d'études et de réalisations en urbanisme d'Oran exerce ses activités conformément à son objet, sur le territoire de la wilaya de son lieu d'implantation et, éventuellement, des wilayas limitrophes.

La fixation du champ d'intervention du bureau d'études et de réalisations en urbanisme d'Oran est arrêtée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme en fonction du plan de charge national et des capacités du bureau.

Art. 11. — L'organisation et le fonctionnement du bureau d'études et de réalisations en urbanisme feront l'objet d'un texte ultérieur conformément aux décisions du gouvernement sur les organismes d'études.

Art. 12. — Le présent décret qui prendra effet a compter du 1er janvier 1983, sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

Décret n° 82-360 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études de l'habitat de Béchar (B.E.H. Béchar).

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme,

Vu la Constitution et notamment ses articles 111-10° et 152 :

Vu le décret n° 80-53 du 18 mars 1980 portant création de l'inspection générale des finances :

Vu le décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 relatif à la mise en œuvre de la restructuration des entreprises;

Vu le décret n° 82-73 du 20 février 1982 portant création du bureau d'études de recherches d'engineering générales (B.E.R.E.G.);

Après avis du comité national pour la restructuration des entreprises.

#### Décrète:

Article 1er. — En application des dispositions du décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 susvisé, il est créé un bureau d'études de l'habitat de Béchar, par abréviation (B.E.H.-Béchar), doté de la personnalité civile et de l'autonomie financière.

Art. 2. — Le bureau d'études de l'habitat de Béchar est chargé, dans le cadre du plan national de développement économique et social, de la réalisation de toutes les études relatives au programme d'habitat et d'équipements collectifs.

A ce titre, le bureau d'études :

- réalise les études techniques tous corps d'état,
- réalise dans le cadre de son objet les études topographiques,
- élabore les projets de construction et dresse les documents techniques y afférents,
- assure la mission de suivi et de contrôle des chantiers,
- coordonne les actions de tous les intervenants au niveau des projets dont il a la charge.
- Art. 3. Le bureau d'études de l'habitat de Béchar est placé sous la tutelle du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- Art. 4. Pour accomplir sa mission, le bureau d'études de l'habitat de Béchar est doté, par l'Etat et dans le cadre de la réglementation en vigueur, du patrimoine, des activités, des structures, des moyens et des personnels précédemment détenus par le bureau d'études de recherches et d'engineering générales (B.E.R.E.G.), au niveau de la structure de Béchar.
- Art. 5. A ce titre, sont transférés dans les conditions ci-dessous :
- 1) les activités exercées par le bureau d'études, de recherches et d'engineering générales, au niveau de la structure de Béchar.
- 2) les biens, droits et obligations, moyens et structures attachés aux activités principales et accessoires des objectifs de la structure de Béchar.
- 3) les personnels liés à la gestion et au fonctionnement des structures, moyens et biens visés cidessous, affectés à l'activité de la structure de Béchar.
  - Art. 6. Le transfert des activités comporte :
- 1) la substitution du bureau d'études de l'habitat de Béchar au bureau d'études, de recherches et

d'engineering générales, au niveau de la structure de Béchar, à compter d'une date qui sera fixée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

2) les compétences, en matière d'études, exercées par le bureau d'études, de recherches et d'engineering générales au niveau de la structure de Béchar.

#### Art. 7. — Le transfert donne lieu:

#### A) à l'établissement:

1) d'un inventaire quantitatif, qualitatif et estimatif dressé, conformément aux lois et règlements en vigueur, par une commission comprenant les représentants du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, du ministre des finances et, éventuellement, toute autorité concernée.

La commission est présidée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme ou son représentant.

2) d'un bilan de clôture des activités et des moyens utilisés pour la réalisation des études indiquant la valeur des éléments du patrimoine faisant l'objet du transfert au bureau d'études de l'habitat.

Ce bilan de clôture doit faire l'objet, dans un délai maximal de trois (3) mois, d'un contrôle et d'un visa des services compétents du ministère des finances.

- B) à la définition des procédures de communication des informations et documents se rapportant à l'objet du transfert. A cet effet, le ministre de l'habitat et de l'urbanisme édicte les modalités nécessaires à la sauvegarde, à la protection des archives ainsi qu'à leur conservation et à leur communication au bureau d'études de l'habitat.
- Art. 8. Les droits et obligations des personnels concernés demeurent régis par les dispositions légales, soit statutaires, soit constractuelles qui les régissent, à la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Le ministre de l'habitat et de l'urbanisme fixera, en tant que de besoin, pour les personnels concernés, les modalités relatives aux opérations requises pour assurer le fonctionnement régulier et continu des structures du bureau d'études de l'habitat de Béchar.

Art. 9. — Le siège du bureau d'études de l'habitat de Béchar est fixé à Béchar.

Il peut être transfert en tout autre endroit par décret pris sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

Art. 10. — Le bureau d'études de l'habitat de Béchar exerce en priorité les activités conformes à son cbjet, sur le territoire de la wilaya de son lieu d'implantation.

Il peut, à titre exceptionnel et par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, exécuter des études en rapport avec son objet, sur le territoire des wilayas autres que celles relevant de sa compétence territoriale.

- Art. 11. L'organisation et le fonctionnement du bureau d'études de l'habitat de Béchar feront l'objet d'un texte ultérieur conformément aux décisions du gouvernement sur les organismes d'études.
- Art. 12 Le présent décret sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

Décret n° 82-361 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études de l'habitat de Tlemcen (B.E.H. Tlemcen).

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme,

Vu la Constitution et notamment ses articles 111-10° et 152;

Vu le décret n° 80-53 du 18 mars 1980 portant création de l'inspection générale des finances ;

Vu le décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 relatif à la mise en œuvre de la restructuration des entreprises; ;

Vu le décret n° 82-73 du 20 février 1982 portant création du bureau d'études de recherches d'engineering générales (B.E.R.E.G.);

Après avis du comité national pour la restructuration des entreprises,

#### Décrète:

Article 1er. — En application des dispositions du décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 susvisé, il est créé un bureau d'études de l'habitat de Tlemcen, par abréviation (B.E.H.-Tlemcen), doté de la personnalité civile et de l'autonomie financière.

Art. 2. — Le bureau d'études de l'habitat de Tlemcen est chargé dans le cadre du plan national de développement économique et social, de la réalisation de toutes les études relatives au programme d'habitat et d'équipements collectifs.

A ce titre, le bureau d'études :

- réalise les études techniques tous corps d'état,
- réalise, dans le cadre de son objet, les études topographiques,
- élabore les projets de construction et dresse les documents techniques y afférents,
- assure la mission de suivi et de contrôle des chantiers,
- coordonne les actions de tous les intervenants au niveau des projets dont il a la charge.
- Art. 3. Le bureau d'études de l'habitat de Tlemcen est placé sous la tutelle du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

- Art. 4. Pour accomplir sa mission, le bureau d'études de l'habitat de Tlemcen est doté par l'Etat et dans le cadre de la réglementation en vigueur, du patrimoine, des activités, des structures, des moyens et des personnels précédemment détenus par le bureau d'études de recherches et d'engineering générales (B.E.R.E.G.), au niveau de la structure de Tlemcen.
- Art. 5. A ce titre, sont transférés dans les conditions ci-dessous :
- 1) les activités exercées par le bureau d'études de recherches et d'engineering générales, au niveau de la structure de Tlemcen.
- 2) les biens, droits et obligations, moyens et structures attachés aux activités principales et accessoires des objectifs de la structure de Tlemcen.
- 3) les personnels liés à la gestion et au fonctionnement des structures, moyens et biens visés cidessus, affectés à l'activité de la structure de Tlemcen.
  - Art. 6. Le transfert des activités comporte :
- 1) la substitution du bureau d'études de l'habitat de Tlemcen au bureau d'études, de recherches et d'engineering générales, au niveau de la structure de Tlemcen, à compter d'une date qui sera fixée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- 2) les competences, en matière d'études, exercées par le bureau d'études, de recherches et d'engineering générales, au niveau de la structure de Tlemcen.

### Art. 7. — Le transfert donne lieu:

#### A) à l'établissement :

1) d'un inventaire quantitatif, qualitatif et estimatif dressé, conformément aux lois et règiements en vigueur, par une commission comprenant les représentants du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, du ministre des finances et, éventuellement, toute autorité concernée.

La commission est présidée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme ou son représentant.

2) d'un bilan de clôture des activités et des moyens utilisés pour la réalisation des études indiquant la valeur des éléments du patrimoine faisant l'objet du transfert au bureau d'études de l'habitat.

Ce bilan de clôture doit faire l'objet, dans un délai maximal de trois (3) mois, d'un contrôle et d'un visa des services compétents du ministère des finances.

- B) à la définition des procédures de communication des informations et documents se rapportant à l'objet du transfert. A cet effet, le ministre de l'habitat et de l'urbanisme édicte les modalités nécessaires à la sauvegarde, à la protection des archives ainsi qu'à leur conservation et à leur communication au bureau d'études de l'habitat.
- Art. 8. Les droits et obligations des personnels concernés demeurent régis par les dispositions légales, soit statutaires soit contractuelles, qui les régissent, à la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Le ministre de l'habitat et de l'urbanisme fixera. en tant que de besoin, pour les personnels concernés. les modalités relatives aux opérations requises pour assurer le fonctionnement régulier et continu des structures du bureau d'études de l'habitat de Tlemcen.

Art. 9. — Le siège du bureau d'études de l'habitat de Tlemcen est fixé à Tlemcen.

Il peut être transféré, en tout autre endroit, par décret pris sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

Art. 10. - Le bureau d'études de l'habitat de Tlemcen exerce en priorité les activités conformes à son objet, sur le territoire de la wilaya de son lieu d'implantation.

Il peut, à titre exceptionnel et par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, exécuter des études en rapport avec son objet, sur le territoire des wilayas autres que celles relevant de sa compétence territoriale.

Art. 11. - L'organisation et le fonctionnement du bureau d'études de l'habitat de Tlemcen feront l'objet d'un texte ultérieur conformément aux décisions du gouvernement sur les organismes d'études.

Art. 12 — Le présent décret sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

Décret n° 82-362 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou (B.E.H.-Tizi Ouzou).

Le Président de la République.

Sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme,

Vu la Constitution et notamment ses articles 1:1-10° et 152;

Vu le décret n° 80-53 du 18 mars 1980 portant création de l'inspection générale des finances ;

Vu le décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 relatif à la mise en œuvre de la restructuration des entreprises::

Vu le décret n° 82-90 du 20 février 1982 portant création du bureau d'études de l'habitat d'Alger ;

Après avis du comité national pour la restructuration des entreprises,

#### Décrète:

Article 1er. — En application des dispositions du décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 susvisé, il est créé un bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou par abréviation (B.E.H. - Tizi Ouzou), doté de la personnalité civile et de l'autonomie financière.

Art. 2. — Le bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou est chargé, dans le cadre du plan natio- l'habitat et de l'urbanisme ou son représentant

nal de développement économique et social, de la réalisation de toutes les études relatives au programme d'habitat et d'équipements collectifs.

A ce titre, le bureau d'études :

- réalise les études techniques tous corps d'état,
- réalise, dans le cadre de son objet, les études topographiques,
- élabore les projets de construction et dresse les documents techniques y afférents.
- assure la mission de suivi et de contrôle des chantiers.
- coordonne les actions de tous les intervenants au niveau des projets dont il a la charge.
- Art. 3. Le bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou est placé sous la tutelle du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- Art. 4. Pour accomplir sa mission, le bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou est doté, par l'Etat et dans le cadre de la réglementation en vigueur, du patrimoine, des activités, des structures, des moyens et des personnels précédemment détenus par le bureau d'études de l'habitat d'Alger (B.E.H. - Alger), au niveau de la structure de Tizi Ouzou.
- Art. 5. A ce titre, sont transférés dans les conditions fixées ci-dessous :
- 1) les activités exercées par le bureau d'études de l'habitat d'Alger, au niveau de la structure de Tizi Ouzou.
- 2) les biens droits et obligations, moyens et structures attachés aux activités principales et accessoires des objectifs de la structure de Tizi Ouzou.
- 3) les personnels liés à la gestion et au fonctionnement des structures, moyens et biens visés cidessus, affectés à l'activité de la structure de Tizi Ouzou.
  - Art. 6. Le transfert des activités comporte 🖫
- 1) la substitution du bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou au bureau d'études de l'habitat d'Alger au niveau de la structure de Tizi Ouzou à compter d'une date qui sera fixée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- 2) les compétences, en matière d'études, exercées par le bureau d'études de l'habitat d'Alger, au niveau de la structure de Tizi Ouzou.

#### Art. 7. — Le transfert donne lieu 🕄

#### A) à l'établissement:

1) d'un inventaire quantitatif, qualitatif et estimatif dressé conformément aux lois et règlements en vigueur, par une commission comprenant les représentants du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, du ministre des finances et, éventuellement, toute autorité concernée.

La commission est présidée par le ministre de

2) d'un bilan de clôture des activités et des moyens utilisés pour la réalisation des études indiquant la valeur des éléments du patrimoine faisant l'objet du transfert au bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou.

Ce bilan de clôture doit faire l'objet, dans un délai maximal de trois (3) mois, d'un contrôle et d'un visa des services compétents du ministère des finances.

- B) à la définition des procédures de communication des informations et documents se rapportant à l'objet du transfert. A cet effet, le ministre de l'habitat et de l'urbanisme édicte les modalités nécessaires à la sauvegarde, à la protection des archives ainsi qu'à leur conservation et à leur communication au bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou.
- Art. 8. Les droits et obligations des personnels concernés demeurent régis par les dispositions légales, soit statutaires, soit contractuelles, qui les régissent, à la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Le ministre de l'habitat et de l'urbanisme fixera, en tant que de besoin, pour les personnels concernés, les modalités relatives aux opérations requises pour assurer le fonctionnement régulier et continu des structures du bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou.

Art. 9. — Le siège du bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou est fixé à Tizi Ouzou.

Il peut être transféré, en tout autre endroit, par décret pris sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

Art. 10. — Le bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou exerce, en priorité, les activités conformes à son objet, sur le territoire de la wilaya de son lieu d'implantation.

Il peut, à titre exceptionnel, par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, exécuter des études, en rapport avec son objet, sur le territoire des wilayas autres que celles relevant de sa compétence territoriale.

Art. 11. — L'organisation et le fonctionnement du bureau d'études de l'habitat de Tizi Ouzou feront l'objet d'un texte ultérieur, conformément aux décisions du gouvernement sur les organismes d'études.

Art. 12 — Le présent décret sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

Décret n° 82-363 du 20 novembre 1982 portant création du bureau d'études de l'habitat de Constantine (B.E.H. - Constantine).

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

Vu la Constitution et notamment ses articles 111-10° et 152 :

Vu le décret n° 80-53 du 18 mars 1980 portant création de l'inspection générale des finances;

Vu le décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 relatif à la mise en œuvre de la restructuration des entre-prises; ;

Vu le décret n° 82-90 du 20 février 1982 portant création du bureau d'études de l'habitat d'Alger;

Après avis du comité national pour la restructuration des entreprises,

#### Décrète :

Article 1er. — En application des dispositions du décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 susvisé, il est créé un bureau d'études de l'habitat de Constantine, par abréviation (B.E.H. - Constantine), doté de la personnalité civile et de l'autonomie financière.

Art. 2. — Le bureau d'études de l'habitat de Constantine est chargé, dans le cadre du plan national de développement économique et social, de la réalisation de toutes les études relatives au programme d'habitat et d'équipements collectifs.

A ce titre, le bureau d'études :

- réalise les études techniques tous corps d'état,
- réalise, dans le cadre de son objet, les études topographiques,
- -- élabore les projets de construction et dresse les documents techniques y afférents,
- assure la mission de suivi et de contrôle des chantiers.
- coordonne les actions de tous les intervenants au niveau des projets dont il a la charge.
- Art. 3. Le bureau d'études de l'habitat de Constantine est placé sous la tutelle du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- Art. 4. Pour accomplir sa mission, le bureau d'études de l'habitat de Constantine est doté, par l'Etat et dans le cadre de la réglementation en vigueur, du patrimoine, des activités, des structures, des moyens et des personnels précédemment détenus par le bureau d'études de l'habitat d'Alger (B.E.H.-Alger), au niveau de la structure de Constantine.
- Art. 5. A ce titre, sont transférés dans les conditions ci-dessous :
- 1) les activités exercées par le bureau d'études de l'habitat d'Alger, au niveau de la structure de Constantine.
- 2) les biens, droits et obligations, moyens et structures attachés aux activités principales et accessoires des objectifs de la structure de Constantine.
- 3) les personnels liés à la gestion et au fonctionnement des structures, moyens et biens visés cidessus, affectés à l'activité de la structure de Constantine.
  - Art. 6. Le transfert des activités comporte :
- 1) la substitution du bureau d'études de l'habitat de Constantine au bureau d'études de l'habitat d'Alger,

au niveau de la structure de Constantine, à compter d'une date qui sera fixée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

2) les compétences, en matière d'études, exercées par le bureau d'études de l'habitat d'Alger, au niveau de la structure de Constantine.

#### Art. 7. - Le transfert donne lieu :

#### A) à l'établissement :

1) d'un inventaire quantitatif, qualitatif et estimatif dressé, conformément aux lois et règlements en vigueur, par une commission comprenant les représentants du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, du ministre des finances et, éventuellement, toute autorité concernée.

La commission est présidée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme ou son représentant.

2) d'un bilan de clôture des activités et des moyens utilisés pour la réalisation des études indiquant la valeur des éléments du patrimoine faisant l'objet du transfert au bureau d'études de l'habitat de Constantine.

Ce bilan de clôture doit faire l'objet, dans un délai maximal de trois (3) mois, d'un contrôle et d'un visa des services compétents du ministère des finances.

- B) à la définition des procédures de communication des informations et documents se rapportant à l'objet du transfert. A cet effet, le ministre de l'habitat et de l'urbanisme édicte les modalités nécessaires à la sauvegarde, à la protection des archives ainsi qu'à leur conservation et à leur communication au bureau d'études de l'habitat de Constantine.
- Art. 8. Les droits et obligations des personnels concernés demeurent régis par les dispositions légales, soit statutaires, soit contractuelles, qui les régissent, à la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Le ministre de l'habitat et de l'urbanisme fixera, en tant que de besoin, pour les personnels concernés, les modalités relatives aux opérations requises pour assurer le fonctionnement régulier et continu des structures du bureau d'études de l'habitat de Constantine.

Art. 9. — Le siège du bureau d'études de l'habitat de Constantine est fixé à Constantine.

Il peut être transféré, en tout autre endroit, par décret pris sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

Art. 10. — Le bureau d'études de l'habitat de Constantine exerce, en priorité, les activités conformes à son objet, sur le territoire de la wilaya de son lieu d'implantation.

Il peut, à titre exceptionnel et par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, exécuter des études, en rapport avec son objet, sur le territoire des wilayas autres que celles relevant de sa compétence territoriale. Art. 11. — L'organisation et le fonctionnement du bureau d'études de l'habitat de Constantine feront l'objet d'un texte ultérieur conformément aux décisions du Gouvernement sur les organismes d'études.

Art. 12 — Le présent décret sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

Décret n° 82-364 du 20 novembre 1982 portant création de l'entreprise de travaux de Blida (E.T.-Blida).

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme,

Vu la Constitution et notamment ses articles 111-109 et 152;

Vu la charte de l'organisation socialiste des entreprises ;

Vu la loi n° 80-05 du 1er mars 1980 relative à l'exercice de la fonction de contrôle par la cour des comptes;

Vu l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971 relative à la gestion socialiste des entreprises et les textes pris pour son application :

Vu l'ordonnance n° 75-23 du 29 avril 1975 portant statut-type des entreprises socialistes à caractère économique ;

Vu l'ordonnance n° 75-76 du 21 novembre 1975 fixant les principales relations entre l'entreprise socialiste, l'autorité de tutelle et les autres administrations de l'Etat;

Vu le décret n° 65-259 du 14 octobre 1965 fixant les obligations et les responsabilités des comptables publics :

Vu le décret n° 65-260 du 14 octobre 1965 fixant les conditions de nomination des comptables publics;

Vu le décret n° 73-177 du 23 octobre 1973 relatif à l'unité économique ;

Vu le décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 relatif à la mise en œuvre de la restructuration des entreprises;

Vu le décret n° 82-85 du 20 février 1982 portant création de l'entreprise de travaux d'Alger (E.T. Alger);

Après avis du comité national pour la restructuration des entreprises,

#### Décrète :

# TITRE I DENOMINATION - OBJET - SIEGE

Article 1er. — Il est créé une entreprise socialiste à caractère économique conformément aux principes de la charte de l'organisation socialiste des entre-

prises, aux dispositions de l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971 relative à la gestion socialiste des entreprises et aux textes pris pour son application dénommée : « Entreprise de travaux de Blida » par abréviation (E.T.-Blida) et ci-dessous désignée « l'entreprise ».

L'entreprise, réputée commerçante dans ses relations avec les tiers, est régle par la législation en vigueur et soumise aux règles édictées par le présent décret.

Art. 2. — L'entreprise est chargée, dans le cadre du plan national de développement économique et social, de l'exécution ou de la réalisation de tous travaux de construction de bâtiments, à usage d'habitation ou a usage administratif ou commercial ou industriel, d'équipements intérieurs et des travaux de construction d'ouvrages ou d'équipements collectifs.

L'entreprise peut effectuer toutes opérations commerciales, industrielles, mobilières, immobilières et financières inhérentes à ses activités et de nature à favoriser son développement dans la limite de ses attributions et dans le cadre de la règlementation en vigueur.

Elle peut, en outre, passer tous contrats et conventions en rapport avec son objet pour la réalisation des travaux qui lui sont conflés.

- Art. 3. Pour accomplir sa mission, l'entreprise de travaux de Blida est dotée, par l'Etat et dans le cadre de la réglementation en vigueur, du patrimoine des activités, des structures, des moyens et des personnels précédemment détenus par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de sa direction régionale de Blida.
- Art. 4. A ce titre, sont transférés dans les conditions ci-dessous:
- 1°) les activités exercées par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de sa direction régionale de Blida.
- 2°) les biens, droits et obligations, moyens et structures attachés aux activités principales et accessoires relevant des objectifs de la direction régionale de Blida.
- 3°) les personnels liés à la gestion et au fonctionnement des structures, moyens et biens visés ci-dessus, affectés à l'activité de la direction régionale de Blida.
  - Art. 5. Le transfert des activités comporte :
- 1°) la substitution de l'entreprise de travaux de Blida à l'entreprise de travaux d'Alger, au niveau de sa direction régionale de Blida, à compter d'une date qui sera fixée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- 2°) les compétences en matière de réalisation et de construction exercées par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de la direction régionale de Blida.

# Art. 6. - Le transfert donne lieu :

#### A) à l'établissement :

1°) d'un inventaire qualitatif, quantitatif et estimatif dressé, conformément aux lois et règlements en vigueur, par une commission comprenant les représentants du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, du ministre des finances et, éventuellement, toute autorité concernée.

La commision est présidée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme ou son représentant.

- 2°) d'un bilan de clôture des activités et des moyens utilisés pour la réalisation des trayaux, indiquant la valeur des éléments du patrimoine faisant l'objet du transfert à l'entreprise de trayaux de Blida. Ce bilan de clôture doit faire l'objet, dans un délai maximal de trois (3) mois, d'un contrôle et d'un visa des services compétents du ministère des finances.
- B) à la définition des procédures de communication des informations et documents se rapportant à l'objet du transfert. A cet effet, le ministre de l'habitat et de l'urbanisme édicte les modalités nécessaires à la sauvegarde, à la protection des archives ainsi qu'à leur conservation et à leur communication à l'entreprise de travaux de Blida.
- Art. 7. Les droits et obligations des personnels concernés demeurent régis par les dispositions légales, soit statutaires, soit contractuelles, qui les régissent, à la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Le ministre de l'habitat et de l'urbanisme fixera, en tant que de besoin, pour les personnels concernés, les modalités relatives aux opérations requises pour assurer le fonctionnement régulier et continu des structures de l'entreprise de travaux de Blida.

Art. 8. — L'entreprise exerce, en priorité, les activités conformes à son objet sur le territoire de la wilaya de Blida.

Elle peut, à titre exceptionnel et par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, exécuter des travaux en rapport avec son objet, sur le territoire des wilayas autres que celles relevant de sa compétence territoriale.

Art. 9. — Le siège de l'entreprise est fixé à Blida.

Il peut être transféré, en tout autre endroit, par décret pris sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

#### TITRE II

#### STRUCTURE - GESTION - FONCTIONNEMENT

Art. 10. — La structure, la gestion et le fonctionnement de l'entreprise et de ses unités, s'il y a lieu, obéissent aux principes contenus dans la charte de l'organisation socialiste des entreprises, aux dispositions édictées par l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971 relative à la gestion socialiste des entreprises et aux textes pris pour son application.

Art. 11. — L'entreprise est dotée de la personnalité civile et de l'autonomie financière.

- Art. 12. Les organes de l'entreprise et de ses unités sont :
  - l'assemblée des travailleurs.
  - le conseil de direction,
  - le directeur général de l'entreprise et les directeurs des unités,
  - les commissions permanentes.
- Art. 13. L'organisation interne de l'entreprise est approuvée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, après avis du comité national pour la restructuration des entreprises.
- Art. 14. Les organes de l'entreprise assurent la coordination de l'ensemble des activités des unités qui composent l'entreprise. Ces unités concourent à la réalisation de son objet social.

Les unités de l'entreprise sont constituées et leur nombre arrêté conformément aux dispositions du décret n° 73-177 du 25 octobre 1973, relatif à l'unité économique et aux textes subséquents.

#### TITRE III

#### **TUTELLE - CONTROLE - COORDINATION**

- Art. 15. L'entreprise est placée sous la tutelle et le contrôle du ministre de l'habitat et de l'urbanisme qui exerce ses pouvoirs, conformément à l'ordonnance n° 75-76 du 21 novembre 1975 fixant les principales relations entre l'entreprise socialiste, l'autorité de tutelle et les autres administrations de l'Etat.
- Art. 16. L'entreprise participe aux conseils de coordination inter-entreprises dans les conditions prévues par le décret n° 75-56 du 29 avril 1975 relatif aux conseils de coordination des entreprises socialistes.

#### TITRE IV

#### PATRIMOINE DE L'ENTREPRISE

- Art. 17. Le patrimoine de l'entreprise, régi par les dispositions règlementaires relatives au patrimoine des entreprises socialistes, est fixé par arrêté conjoint du ministre de l'habitat et de l'urbanisme et du ministre des finances.
- Art. 18. Toute modification ultérieure du fonds initial de l'entreprise intervient sur proposition du directeur général de l'entreprise, après consultation de l'assemblée des travailleurs, par arrêté conjoint du ministre de l'habitat et de l'urbanisme et du ministre des finances.

#### TITRE V

#### STRUCTURE FINANCIERE DE L'ENTREPRISE

- Art. 19. La structure financière de l'entreprise est régie par les dispositions règlementaires relatives à l'entreprise socialiste.
- Art. 20. Les comptes prévisionnels de l'entreprise ou de l'unité, accompagnés des avis et recommandations de l'assemblée des travailleurs sont soumis.

pour approbation, dans les délais réglementaires, au ministre de l'habitat et de l'urbanisme, au ministre des finances ainsi qu'au ministre de la planification et de l'aménagement du territoire.

Art. 21. — Le bilan, le compte d'exploitation générale, le compte des pertes et profits, le compte d'affectation des résultats et le rapport annuel d'activité de l'exercice écoulé, accompagnés des avis et recommandations de l'assemblée des travailleurs de l'entreprise ou de l'unité et du rapport de l'institution chargée du contrôle, sont adressés au ministre de l'habitat et de l'urbanisme, au ministre des finances et au ministre de la planification et de l'aménagement du territoire.

Art. 22. — Les comptes de l'entreprise sont tenus en la forme commerciale, conformément aux dispositions de l'ordonnance n° 75-35 du 29 avril 1975 portant plan comptable national.

#### TITRE VI

#### PROCEDURE DE MODIFICATION ET DISPOSITIONS FINALES

Art. 23. — Toute modification du présent décret se fait dans les mêmes formes que celles qui ont prévalu pour ledit texte.

Le texte de modification fait l'objet d'une proposition du directeur général de l'entreprise, formulée en séance du conseil de direction après consultation de l'assemblée des travailleurs.

Il est soumis, pour approbation, au ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

Art. 24. — La dissolution de l'entreprise, la liquidation et la dévolution de ses biens ne peuvent être prononcées que par un texte de même nature qui déterminera les conditions de la liquidation et de l'attribution de son actif.

Art. 25. — Le présent décret qui prendre effet à compter du 1er janvier 1983, sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID

Décret n° 82-365 du 20 novembre 1982 portant création de l'entreprise de travaux de Tizi Ouzou (E.T. Tizi Ouzou).

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme,

Vu la Constitution et notamment ses articles 13310.

Vu la charte de l'organisation socialiste de entreprises ;

Vu la loi nº 80-05 du 1er mars 1980 relation à l'exercice de la fonction de contrôle par la cour des comptes :

Vu l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971 relative à la gestion socialiste des entreprises et les textes pris pour son application;

Vu l'ordonnance n° 75-23 du 29 avril 1975 portant statut-type des entreprises socialistes à caractère économique ;

Vu l'ordonnance n° 75-76 du 21 novembre 1975 fixant les principales relations entre l'entreprise socialiste, l'autorité de tutelle et les autres administrations de l'Etat;

Vu le décret n° 65-259 du 14 octobre 1965 fixant les obligations et les responsabilités des comptables publics ;

Vu le décret nº 65-260 du 14 octobre 1965 fixant les conditions de nomination des comptables publics;

Vu le décret n° 73-177 du 23 octobre 1973 relatif à l'unité économique;

Vu le décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 relatif à la mise en œuvre de la restructuration des entreprises;

Vu le décret n° 82-85 du 20 février 1982 portant création de l'entreprise de travaux d'Alger (E.T. Alger);

Après avis du comité national pour la restructuration des entreprises,

#### Décrète:

#### TITRE I

#### **DENOMINATION - OBJET - SIEGE**

Article 1er. — Il est créé une entreprise socialiste à caractère économique conformément aux principes de la charte de l'organisation socialiste des entreprises, aux dispositions de l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971 relative à la gestion socialiste des entreprises et aux textes pris pour son application dénommée : « Entreprise de travaux de Tizi Ouzou » par abréviation (E.T.-Tizi Ouzou) et ci-dessous désignée « l'entreprise ».

L'entreprise, réputée commerçante dans ses relations avec les tiers, est régie par la législation en vigueur et soumise aux règles édictées par le présent décret.

Art. 2. — L'entreprise est chargée, dans le cadre du plan national de développement économique et social, de l'exécution ou de la réalisation de tous travaux de construction de bâtiments à usage d'habitation ou à usage administratif ou commercial ou industriel, d'équipements intérieurs et des travaux de construction d'ouvrages ou d'équipements collectifs.

L'entreprise peut effectuer toutes opérations commerciales, industrielles, mobilières, immobilières, et financières, inhérentes à ses activités et de nature à favoriser son développement dans la limite de ses attributions et dans le cadre de la réglementation en vigueur.

Elle peut, en outre, passer tous contrats et conventions, en rapport avec son objet, pour la réalisation des travaux qui lui sont confiés.

- Art. 3. Pour accomplir sa mission, l'entreprise de travaux de Tizi Ouzou est dotée par l'Etat, dans le cadre de la réglementation en vigueur, du patrimoine, des activités, des structures, des moyens et des personnels précédemment détenus par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de sa direction régionale de Tizi Ouzou.
- Art. 4. A ce titre, sont transférés dans les conditions fixées ci-dessous.
- 1°) les activités exercées par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de sa direction régionale de Tizi Ouzou.
- 2°) les biens, droits et obligations, moyens et structures attachés aux activités principales et accessoires relevant des objectifs de la direction régionale de Tizi Ouzou.
- 3°) les personnels liés à la gestion et au fonctionnement des structures, moyens et biens visés ci-dessus, affectés à l'activité de la direction régionale de Tizi Ouzou.
  - Art. 5. Le transfert des activités comporte :
- 1°) la substitution de l'entreprise de travaux de Tizi Ouzou à l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de sa direction régionale de Tizi Ouzou à compter d'une date qui sera fixée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.
- 2°) les compétences en matière de réalisation et de construction exercées par l'entreprise de travaux d'Alger au niveau de la direction régionale de Tizi Ouzou.

### Art. 6. - Le transfert donne lieu \$

#### A) à l'établissement :

1°) d'un inventaire qualitatif, quantitatif et estimatif dressé, conformément aux lois et règlements en vigueur, par une commission comprenant les représentants du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, du ministre des finances et, éventuellement, toute autorité concernée.

La commision est présidée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme ou son représentant.

- 2°) d'un bilan de clôture des activités et des moyens utilisés pour la réalisation des travaux, indiquant la valeur des éléments du patrimoine faisant l'objet du transfert à l'entreprise de travaux de Tizi Ouzou. Ce bilan de clôture doit faire l'objet, dans un délai maximal de trois (3) mois, d'un contrôle et d'un visa des services compétents du ministère des finances.
- B) à la définition des procédures de communication des informations et documents se rapportant à l'objet du transfert. A cet effet, le ministre de l'habitat et de l'urbanisme édicte les modalités nécessaires à la sauvegarde, à la protection des archives ainsi qu'à leur conservation et à leur communication à l'entreprise de travaux de Tizi Ouzou.

Art. 7. — Les droits et obligations des personnels concernés demeurent régis par les dispositions légales, soit statutaires, soit contractuelles, qui les régissent, à la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Le ministre de l'habitat et de l'urbanisme fixera, en tant que de besoin, pour les personnels concernés, les modalités relatives aux opérations requises pour assurer le fonctionnement régulier et continu des structures de l'entreprise de travaux de Tizi Ouzou.

Art. 8. — L'entreprise exerce, en priorité, les activités conformes à son objet sur le territoire de la wilaya de Tizi Ouzou.

Elle peut, à titre exceptionnel, par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, exécuter des travaux, en rapport avec son objet, sur le territoire de wilayas autres que celles relevant de sa compétence territoriale.

Art. 9. — Le siège de l'entreprise est fixé à Tizi Ouzou.

Il peut être transféré en tout autre endroit, par décret pris sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

#### TITRE II

#### STRUCTURE - GESTION - FONCTIONNEMENT

- Art. 10. La structure, la gestion et le fonctionnement de l'entreprise et de ses unités, s'il y a lieu, obéissent aux principes contenus dans la charte de l'organisation socialiste des entreprises, aux dispositions édictées par l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971, relative à la gestion socialiste des entreprises et aux textes pris pour son application.
- Art. 11. L'entreprise est dotée de la personnalité civile et de l'autonomie financière.
- Art. 12. Les organes de l'entreprise et de ses unités sont :
  - l'assemblée des travailleurs.
  - le conseil de direction,
  - le directeur général de l'entreprise et les directeurs des unités.
  - les commissions permanentes.
- Art. 13. L'organisation interne de l'entreprise est approuvée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, après avis du comité national pour la restructuration des entreprises.
- Art. 14. Les organes de l'entreprise assurent la coordination de l'ensemble des activités des unités qui composent l'entreprise. Ces unités concourent à la réalisation de son objet social.

Les unités de l'entreprise sont constituées et leur nombre arrêté conformément aux dispositions du décret n° 73-177 du 25 octobre 1973, relatif à l'unité économique et aux textes subséquents.

# TITRE III

#### TUTELLE - CONTROLE - COORDINATION

- Art. 15. L'entreprise est placée sous la tutelle et le contrôle du ministre de l'habitat et de l'urbanisme qui exerce ses pouvoirs conformément à l'ordonnance n° 75-76 du 21 novembre 1975 fixant les principales relations entre l'entreprise socialiste, l'autorité de tutelle et les autres administrations de l'Etat.
- Art. 16. L'entreprise participe aux conseils de coordination inter-entreprises dans les conditions prévues par le décret n° 75-56 du 29 avril 1975 relatif aux conseils de coordination des entreprises socialistes.

#### TITRE IV

#### PATRIMOINE DE L'ENTREPRISE

- Art. 17. Le patrimoine de l'entreprise, régi par les dispositions règlementaires relatives au patrimoine des entreprises socialistes, est fixé par arrêté conjoint du ministre de l'habitat et de l'urbanisme et du ministre des finances.
- Art. 18. Toute modification ultérieure du fonds initial de l'entreprise intervient sur proposition du directeur général de l'entreprise, après consultation de l'assemblée des travailleurs, par arrêté conjoint du ministre de l'habitat et de l'urbanisme et du ministre des finances.

#### TITRE V

#### STRUCTURE FINANCIERE DE L'ENTREPRISE

- Art. 19. La structure financière de l'entreprise est régie par les dispositions règlementaires relatives à l'entreprise socialiste.
- Art. 20. Les comptes prévisionnels de l'entreprise ou de l'unité, accompagnés des avis et recommandations de l'assemblée des travailleurs sont soumis, pour approbation, dans les délais réglementaires, au ministre de l'habitat et de l'urbanisme, au ministre des finances ainsi qu'au ministre de la planification et de l'aménagement du territoire.
- Art. 21. Le bilan, le compte d'exploitation générale, le compte des pertes et profits, le compte d'affectation des résultats et le rapport annuel d'activité de l'exercice écoulé, accompagnés des avis et recommandations de l'assemblée des travailleurs de l'entreprise ou de l'unité et du rapport de l'institution chargée du contrôle, sont adressés au ministre de l'habitat et de l'urbanisme, au ministre des finances et au ministre de la planification et de l'aménagement du territoire.
- Art. 22. Les comptes de l'entreprise sont tenus en la forme commerciale, conformément aux dispositions de l'ordonnance n° 75-35 du 29 avril 1975 portant plan comptable national.

#### TITRE VI

#### PROCEDURE DE MODICATION ET DISPOSITIONS FINALES

Art. 23. — Toute modification du présent décret se fait dans les mêmes formes que celles qui ont prévalu pour ledit texte.

Le texte de modification fait l'objet d'une proposition du directeur général de l'entreprise, formulée en séance du conseil de direction après consultation de l'assemblée des travailleurs.

Il est soumis, pour approbation, au ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

Art. 24. — La dissolution de l'entreprise, la liquidation et la dévolution de ses biens ne peuvent être prononcées que par un texte de même nature qui déterminera les conditions de la liquidation et de l'attribution de son actif.

Art. 25. — Le présent décret qui prendra effet à compter du 1er janvier 1983, sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

Décret n° 82-366 du 20 novembre 1982 portant création de l'entreprise de réalisation de Laghouat (E.R.-Laghouat).

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme,

Vu la Constitution et notamment ses articles 111-10° et 152 :

Vu la charte de l'organisation socialiste des entreprises;

Vu la loi n° 80-05 du 1er mars 1980, modifiée, relative à l'exercice de la fonction de contrôle par la Cour des comptes :

Vu l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971 relative à la gestion socialiste des entreprises et les textes pris pour son application;

Vu l'ordonnance n° 75-23 du 29 avril 1975 portant statut-type des entreprises socialistes à caractère économique;

Vu l'ordonnance n° 75-76 du 21 novembre 1975 fixant les principales relations entre l'entreprise socialiste, l'autorité de tutelle et les autres administrations de l'Etat :

Vu le décret n° 65-259 du 14 octobre 1965 fixant les obligations et les responsabilités des comptables ;

Vu le décret n° 65-260 du 14 octobre 1965 fixant les conditions de nomination des comptables publics;

Vu le décret n° 73-177 du 25 octobre 1973 relatif

Vu le décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 relatit à la mise en œuvre de la restructuration des entreprises :

Vu le décret n° 82-82 du 20 février 1982 portant création de l'entreprise de réalisation de Ouargla;

Après avis du comité national pour la restructuration des entreprises,

#### Décrète:

#### TITRE I

#### **DENOMINATION - OBJET - SIEGE**

Article 1er. — Il est créé une entreprise socialiste à caractère économique, conformément aux principes de la charte de l'organisation socialiste des entreprises, aux dispositions de l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971 relative à la gestion socialiste des entreprises et aux textes pris pour son application dénommée : « Entreprise de réalisation de Laghouat » (E.R.L.) et ci-dessous désignée « l'entreprise ».

L'entreprise, réputée commerçante dans ses relations avec les tiers, est régie par la législation en vigueur et soumise aux règles édictées par le présent décret.

Art. 2. — L'entreprise est chargée, dans le cadre du plan national de développement économique et social, de l'exécution ou de la réalisation de tous travaux de construction de bâtiments à usage d'habitation ou à usage administratif, industriel ou commercial, ainsi que des travaux de construction d'ouvrages ou d'équipements collectifs.

L'entreprise peut effectuer toutes opérations commerciales, industrielles, mobilières, immobilières, et financières, inhérentes à ses activités et de nature à favoriser son développement dans la limite de ses attributions et dans le cadre de la règlementation en vigueur.

Elle peut, en outre, passer tous contrats et conventions en rapport avec son objet pour la réalisation des travaux qui lui sont confiés.

Art. 3. — L'entreprise exerce, en priorité, les activités conformes à son objet sur le territoire de la wilaya de son lieu d'implantation.

Elle peut, à titre exceptionnel et sur autorisation préalable du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, exécuter des travaux en rapport avec son objet sur le territoire des wilayas autres que celles relevant de sa compétence territoriale.

Art. 4. — Le siège de l'entreprise est fixé à Laghouat. Il peut être transféré par décret pris sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

#### TITRE II

#### STRUCTURE - GESTION - FONCTIONNEMENT

Art. 5. — Pour accomplir sa mission, l'entreprise de réalisation de Laghouat est dotée, par l'Etat, dans le cadre de la règlementation en vigueur, du patri-

moine, des activités, des structures, des moyens et des personnels précédemment détenus par l'entreprise réalisation de Ouargla, au niveau de sa structure de Laghouat.

- Art. 6. A ce titre, sont transférés dans les conditions ci-dessous :
- 1°) les activités exercées par l'entreprise de réalisation de Ouargla au niveau de la structure de Laghouat.
- 2°) les biens, droits et obligations, moyens et structures attachés aux activités principales et accessoires relevant des objectifs de la structure de Laghouat.
- 3°) les personnels liés à la gestion et au fonctionnement des structures, moyens et biens, visés ci-dessus et affectés à l'activité de la structure de Laghouat.

#### Art. 7. — Le transfert donne lieu :

#### A) à l'établissement :

1°) d'un inventaire quantitatif, qualitatif et estimatif, dressé, conformément aux lois et règlements en vigueur, par une commission comprenant les représentants du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, du ministre des finances et, éventuellement, toute autre autorité concernée.

La commission est présidée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme ou son représentant ;

- 2°) d'un bilan de clôture des activités et des moyens utilisés pour la réalisation des études, indiquant la valeur des éléments du patrimoine faisant l'objet du transfert à l'entreprise de réalisation de Laghouat :
- Ce bilan de clôture doit faire l'objet dans un délai maximal de trois (3) mois, d'un contrôle et d'un visa des services compétents du ministère des finances.
- B) à la définition des procédures de communication des informations et documents se rapportant à l'objet du transfert. A cet effet, le ministre de l'habitat et de l'urbanisme édicte les modalités nécessaires à la sauvegarde, à la protection des archives ainsi qu'à leur conservation et à leur communication à l'entreprise de réalisation de Laghouat.
- Art. 8. Les droits et obligations des personnels concernés demeurent régis par les dispositions légales, soit statutaires, soit contractuelles, qui les régissent, à la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Le ministre de l'habitat et de l'urbanisme fixera, en tant que de besoin, pour les personnels concernés, les modalités relatives aux opérations requises pour assurer le fonctionnement régulier et continu des structures de l'entreprise de réalisation de Laghouat.

Art. 9. — La structure, la gestion et le fonctionnement de l'entreprise et de ses unités, s'il y a lieu, obéissent aux principes contenus dans la charte de l'organisation socialiste des entreprises, aux dispoditions édictées par l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971 relative à la gestion socialiste des entreprises et aux textes pris pour son application.

- Art. 10. L'organisation interne de l'entreprise est approuvée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, après avis du comité national pour la restructuration des entreprises.
- Art. 11. L'entreprise est dotée de la personnalité civile et de l'autonomie financière.
- Art. 12. Les organes de l'entreprise et de ses unités sont :
  - l'assemblée des travailleurs,
  - le conseil de direction,
  - le directeur général de l'entreprise et les directeurs d'unités,
  - les commissions permanentes.
- Art. 13. Les organes de l'entreprise assurent la coordination de l'ensemble des activités des unités qui composent l'entreprise. Ces unités concourent à la réalisation de son objet social.

Les unités de l'entreprise sont constituées et leur nombre arrêté conformément aux dispositions du décret n° 73-177 du 25 octobre 1973 relatif à l'unité économique et aux textes subséquents.

#### TITRE III

#### TUTELLE - CONTROLE - COORDINATION

- Art. 14. L'entreprise est placée sous la tutelle et le contrôle du ministre de l'habitat et de l'urbanisme qui exerce ses pouvoirs conformément à l'ordonnance n° 75-76 du 21 novembre 1975 fixant les principales relations entre l'entreprise socialiste, l'autorité de tutelle et les autres administrations de l'Etat.
- Art. 15. L'entreprise participe aux conseils de coordination inter-entreprises dans les conditions prévues par le décret n° 75-56 du 29 avril 1975 relatif aux conseils de coordination des entreprises socialistes.

#### TITRE IV

#### PATRIMOINE DE L'ENTREPRISE

- Art. 16. Le patrimoine de l'entreprise, régi par les dispositions règlementaires relatives au patrimoine des entreprises socialistes, est fixé par arrêté conjoint du ministre de l'habitat et de l'urbanisme et du ministre des finances.
- Art. 17. Toute modification ultérieure du fonds initial de l'entreprise intervient sur proposition du directeur général de l'entreprise, formulée en séance du conseil de direction de l'entreprise, après consultation de l'assemblée des travailleurs, par arrêté conjoint du ministre de l'habitat et de l'urbanisme et du ministre des finances.

#### TITRE V

#### STRUCTURE FINANCIERE DE L'ENTREPRISE

Art. 18. — La structure financière de l'entreprise est régie par les dispositions règlementaires relatives à l'entreprise socialiste.

Art. 19. — Les comptes prévisionnels de l'entreprise ou de l'unité, accompagnés des avis et recommandations de l'assemblée des travailleurs, sont soumis, pour approbation, dans les délais règlementaires, au ministre de l'habitat et de l'urbanisme, au ministre des finances ainsi qu'au ministre de la planification et de l'aménagement du territoire.

Art. 20. — Le bilan, le compte d'exploitation générale, le compte des pertes et profits, le compte d'affectation des résultats et le rapport annuel d'activité de l'exercice écoulé, accompagnés des avis et recommandations de l'assemblée des travailleurs de l'entreprise ou de l'unité et du rapport du commissaire aux comptes sont adressés au ministre de l'habitat et de l'urbanisme et au ministre de la planification et de l'aménagement du territoire.

Art. 21. — Les comptes de l'entreprise sont tenus en la forme commerciale, conformément aux dispositions de l'ordonnance n° 75-35 du 29 avril 1975 portant plan comptable national.

#### TITRE VI

#### PROCEDURE DE MODIFICATION ET DISPOSITIONS FINALES

Art. 22. — Toute modification des dispositions du présent décret se fait dans les mêmes formes que celles qui ont prévalu pour ledit texte.

Le texte de modification fait l'objet d'une proposition du directeur général de l'entreprise, formulée en séance du conseil de direction, après consultation de l'assemblée des travailleurs. Il est soumis au ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

Art. 23. — La dissolution de l'entreprise, la liquidation et la dévolution de ses biens ne peuvent être prononcées que par un texte de même nature qui déterminera les conditions de liquidation et d'attribution de son actif.

Art. 24. — Le présent décret qui prendra effet à compter du ler janvier 1983, sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

Décret n° 82-367 du 20 novembre 1982 portant création de l'entreprise de réalisation de Médéa (E.R.-Médéa).

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme,

Vu la Constitution et notamment ses articles 111-10° et 152 ;

Vu la charte de l'organisation socialiste des entreprises;

Vu la loi n° 80-05 du 1er mars 1980, modifiée, relative à l'exercice de la fonction de contrôle par la Cour des comptes :

Vu l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971 relative à la gestion socialiste des entreprises et les textes pris pour son application;

Vu l'ordonnance n° 75-23 du 29 avril 1975 portant statut-type des entreprises socialistes à caractère économique;

Vu l'ordonnance n° 75-76 du 21 novembre 1975 fixant les principales relations entre l'entreprise socialiste, l'autorité de tutelle et les autres administrations de l'Etat:

Vu le décret n° 65-259 du 14 octobre 1965 fixant les obligations et les responsabilités des comptables ;

Vu le décret n° 65-260 du 14 octobre 1965 fixant les conditions de nomination des comptables publics;

Vu le décret n° 73-177 du 25 octobre 1973 relatif à l'unité économique ;

Vu le décret n° 80-242 du 4 octobre 1980 relatif à la mise en œuvre de la restructuration des entreprises;

Vu le décret n° 82-81 du 20 février 1982 portant création de l'entreprise de réalisation de Blida (E.R. Blida);

Après avis du comité national pour la restructuration des entreprises,

### Décrète:

#### TITRE 1

#### **DENOMINATION - OBJET - SIEGE**

Article 1er. — Il est créé une entreprise socialiste à caractère économique, conformément aux principes de la charte de l'organisation socialiste des entreprises, aux dispositions de l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971 relative à la gestion socialiste des entreprises et aux textes pris pour son application dénommée : « Entreprise de réalisation de Médéa » par abréviation (E.R.-Médéa) et ci-dessous désignée « l'entreprise ».

L'entreprise, réputée commerçante dans ses relations avec les tiers, est régie par la législation en vigueur et soumise aux règles édictées par le présent décret.

Art. 2. — L'entreprise est chargée, dans le cadre du plan national de développement économique et social, de l'exécution ou de la réalisation de tous travaux de construction de bâtiments à usage d'habitation ou à usage administratif, commercial ou industriel, ainsi que des travaux de construction d'ouvrages ou d'équipements collectifs.

L'entreprise peut effectuer toutes opérations commerciales, industrielles, mobilières, immobilières, et financières, inhérentes à ses activités et de nature à favoriser son développement dans la limite de ses attributions et dans le cadre de la règlementation en vigueur.

Elle peut, en outre, passer tous contrats et conventions en rapport avec son objet pour la réalisation des travaux qui lui sont confiés.

Art. 3. — L'entreprise exerce les activités conformes à son objet sur le territoire de la wilaya de son lieu d'implantation.

Elle peut, à titre exceptionnel et par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, exécuter des travaux en rapport avec son objet, sur le territoire des wilayas autres que celles relevant de sa compétence territoriale.

Art. 4. — Le siège de l'entreprise est fixé à Médéa. Il peut être transféré par décret pris sur le rapport du ministre de l'habitat et de l'urbanisme.

#### TITRE II

# STRUCTURE - GESTION - FONCTIONNEMENT

- Art. 5. Pour accomplir sa mission, l'entreprise de réalisation de Médéa est dotée, par l'Etat, dans le cadre de la règlementation en vigueur, du patrimoine, des activités, des structures, des moyens et des personnels précédemment détenus par l'entreprise de réalisation de Blida au niveau de la structure de Médéa.
- Art. 6. A ce titre, sont transférés dans les conditions ci-dessous :
- 1°) les activités exercées par l'entreprise de réalisation de Blida au niveau de sa structure de Médéa;
- 2°) les biens, droits et obligations, moyens et structures attachés aux activités principales et accessoires relevant des objectifs de la structure de Médéa;
- 3°) les personnels liés à la gestion et au fonctionnement des structures, moyens et biens, visés ci-dessus et affectés à l'activité de la structure de Médéa.
  - Art. 7. Le transfert donne lieu:

#### A) à l'établissement:

1°) d'un inventaire quantitatif, qualitatif et estimatif dressé conformément aux lois et règlements en vigueur par une commission comprenant les représentants du ministre de l'habitat et de l'urbanisme, du ministre des finances et, éventuellement, toute autre autorité concernée.

La commission est présidée par le ministre de l'habitat et de l'urbanisme ou son représentant.

2°) d'un bilan de clôture des activités et des moyens utilisés pour la réalisation des études, indiquant la valeur des éléments du patrimoine faisant l'objet du transfert à l'entreprise de réalisation de Médéa.

Ce bilan de clôture doit faire l'objet dans un délai maximal de trois (3) mois d'un contrôle et d'un visa des services compétents du ministère des finances.

- B) à la définition des procédures de communication des informations et documents se rapportant à l'objet du transfert. A cet effet, le ministre de l'habitat et de l'urbanisme édicte les modalités nécessaires à la sauvegarde, à la protection des archives ainsi qu'à leur conservation et à leur communication à l'entreprise de réalisation de Médéa.
- Art. 8. Les droits et obligations des personnels concernés demeurent régis par les dispositions légales, soit statutaires, soit contractuelles, qui les régissent, à la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Le ministre de l'habitat et de l'urbanisme fixera, en tant que de besoin, pour les personnels concernés, les modalités relatives aux opérations requises pour assurer le fonctionnement régulier et continu des structures de l'entreprise de réalisation de Médéa.

- Art. 9. La structure, la gestion et le fonctionnement de l'entreprise et de ses unités, s'il y a lieu, obéissent aux principes contenus dans la charte de l'organisation socialiste des entreprises, aux dispositions édictées par l'ordonnance n° 71-74 du 16 novembre 1971 relative à la gestion socialiste des entreprises et aux textes pris pour son application.
- Art. 10. L'organisation interne de l'entreprise est approuvée par arrêté du ministre de l'habitat et de l'urbanisme après avis du comité national pour la restructuration des entreprises.
- Art. 11. L'entreprise est dotée de la personnalité civile et de l'autonomie financière.
- Art. 12. Les organes de l'entreprise et de ses unités sont :
  - l'assemblée des travailleurs.
  - le conseil de direction,
  - le directeur général de l'entreprise et les directeurs d'unités,
  - les commissions permanentes.
- Art. 13. Les organes de l'entreprise assurent la coordination de l'ensemble des activités des unités qui composent l'entreprise. Ces unités concourent à la réalisation de son objet social.

Les unités de l'entreprise sont constituées et leur nombre arrêté conformément aux dispositions du décret n° 73-177 du 25 octobre 1973 relatif à l'unité économique et aux textes subséquents.

#### TITRE III

# TUTELLE - CONTROLE - COORDINATION

Art. 14. — L'entreprise est placée sous la tutelle et le contrôle du ministre de l'habitat et de l'urbanisme qui exerce ses pouvoirs conformément à l'ordonnance n° 75-76 du 21 novembre 1975 fixant les principales relations entre l'entreprise socialiste, l'autorité de tutelle et les autres administrations de l'Etat.

Art. 15. — L'entreprise participe aux conseils de coordination inter-entreprises dans les conditions prévues par le décret n° 75-56 du 29 avril 1975 relatif aux conseils de coordination des entreprises socialistes.

#### TITRE IV

#### PATRIMOINE DE L'ENTREPRISE

- Art. 16. Le patrimoine de l'entreprise, régi par les dispositions règlementaires relatives au patrimoine des entreprises socialistes, est fixé par arrêté conjoint du ministre de l'habitat et de l'urbanisme et du ministre des finances.
- Art. 17. Toute modification ultérieure du fonds initial de l'entreprise intervient sur proposition du directeur général de l'entreprise, formulée en séance du conseil de direction de l'entreprise, après consultation de l'assemblée des travailleurs, par arrêté conjoint du ministre de l'habitat et de l'urbanisme et du ministre des finances.

#### TITRE V

#### STRUCTURE FINANCIERE DE L'ENTREPRISE

- Art. 18. La structure financière de l'entreprise est régie par les dispositions règlementaires relatives à l'entreprise socialiste.
- Art. 19. Les comptes prévisionnels de l'entreprise ou de l'unité, accompagnés des avis et recommandations de l'assemblée des travailleurs, sont soumis, pour approbation, dans les délais règlementaires, au ministre de l'habitat et de l'urbanisme, au ministre des finances et au ministre de la planification et de l'aménagement du territoire.
- Art. 20. Le bilan, le compte d'exploitation générale, le compte des pertes et profits, le compte d'affectation des résultats et le rapport annuel d'activité de l'exercice écoulé, accompagnés des avis et recommandations de l'assemblée des travailleurs de l'entreprise ou de l'unité et du rapport de l'institution chargée du contrôle, sont adressés au ministre de l'habitat et de l'urbanisme, au ministre des finances et au ministre de la planification et de l'aménagement du territoire.
- Art. 21. Les comptes de l'entreprise sont tenus en la forme commerciale, conformément aux dispositions de l'ordonnance n° 75-35 du 29 avril 1975 portant plan comptable national.

#### TITRE VI

#### PROCEDURE DE MODIFICATION ET DISPOSITIONS FINALES

Art. 22. — Toute modification des dispositions du présent décret se fait dans les mêmes formes que celles qui ont prévalu pour ledit texte.

Le texte de modification fait l'objet d'une proposition du directeur général de l'entreprise, formulée en séance du conseil de direction, après consultation de l'assemblée des travailleurs. Il est soumis pour approbation, au ministre de l'habitat et de l'urbanisme. Art. 23. — La dissolution de l'entreprise, la liquidation et la dévolution de ses biens ne peuvent être prononcées que par un texte de même nature qui déterminera les conditions de liquidation et d'attribution de son actif.

Art. 24. — Le présent décret qui prendra effet à compter du 1er janvier 1983, sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 20 novembre 1982.

Chadli BENDJEDID.

# MINISTERE DE L'ENSEIGNEMENT ET DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE

Décret du 31 octobre 1982 mettant fins aux fonctions du recteur de l'université de Constantine,

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de recteur de l'université de Constantine, exercées par M. Abdelaziz Berrah, appelé à d'autres fonctions.

# MINISTERE DE L'HYDRAULIQUE

Décret du 31 mai 1982 mettant fin aux fonctions du directeur de l'équipement et de l'aménagement rural.

Par décret du 31 mai 1982, il est mis fin aux fonctions de directeur de l'équipement et de l'aménagement rural, exercées par M. Abdelkader Kechich, appelé à d'autres fonctions.

Décrets du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions de sous-directeurs.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur de l'utilisation des ressources hydrauliques, exercées par M. Abdelhag Dib, appele à d'autres fonctions.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux conctions de sous-directeur de la formation et de la recherche hydraulique, exercées par M. Youcef Ammal, appelé à d'autres fonctions.

Far décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux conctions de sous-directeur du budget, de la comptabilité et du matériel, exercées par M. Belkacem Khelladi, appelé à d'autres fonctions.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux conctions de sous-directeur des ressources naturelles, exercées par M. Kamel Achi, appelé à d'autres fonctions.

# MINISTERE DE LA PLANIFICATION ET DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE

Décrets du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions de sous-directeurs.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur des publications et de la documentation, exercées par M. Amrane Benyounès.

Far décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur du fonctionnement, exercées par M. Mohand Morsli.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur du développement social, exercées par M. Ahcène Tamouza, appelé à d'autres fonctions.

Décret du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions d'un chargé de mission.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de chargé de mission pour le contrôle et l'orientation des programmes de formation des corps techniques de la planification, exercées par Mme Sadia Abdesselam, née Aït-Ali-Slimane.

-0-

Décret du 1er novembre 1982 portant nomination du directeur des statistiques régionales et de la cartographie.

Par décret du 1er novembre 1982, M. Ali Achour est nommé directeur des statistiques régionales et de la cartographie.

# MINISTERE DE L'INFORMATION

Décret du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions du directeur général de la société nationale d'édition et de diffusion (S.N.E.D.).

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de directeur général de la société nationale d'édition et de diffusion, exercées par M. Sid-Ahmed Baghli, appelé à d'autres fonctions.

Décret du 1er novembre 1982 portant nomination d'un conseiller technique.

Par décret du ler novembre 1982, M. nourredine Naît Mazi est nommé conseiller technique, chargé de la méthodologie et de l'utilisation rationnelle des moyens matériels et humains relatifs au secteur de l'information.

#### MINISTERE DU COMMERCE

Décret du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions du directeur du centre national du registre de commerce.

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de directeur du centre national du registre de commerce, exercées par M. Allaoua Mehdi, appelé à d'autres fonctions.

#### MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS

Décret du 31 octobre 1982 mettant fin aux fonctions du directeur général de la société d'études techniques de Sétif (S.E.T.S.).

Par décret du 31 octobre 1982, il est mis fin aux fonctions de directeur général de la société d'études techniques de Sétif (S.E.T.S.) exercées par M. Mohamed Bakhti, appelé à d'autres fonctions.

# SECRETARIAT D'ETAT A LA FONCTION PUBLIQUE ET A LA REFORME ADMINISTRATIVE

Arrêtés du 15 mai 1982 portant mouvement dans le corps des administrateurs.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Hassane Bouklia est titularisé dans le corps des administrateurs au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 19 septembre 1980.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mohamed Djamel-Eddine Messikh est titularisé dans le corps des administrateurs au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 20 septembre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, Melle Assia Amara est titularisée dans le corps des administrateurs et rangée au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 10 octobre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Messoum Henni est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à comptet du 17 avril 1980.

Par arrêté du 15 mai 1982, Melle Khadoudja Malek est titularisée dans le corps des administrateurs et rangée au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 1er septembre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Messaoud Krouchi est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 6 septembre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Ahmed Hamami est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 30 septembre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, Melle Akila Saidi est titularisée dans le corps des administrateurs et rangée au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 22 avril 1980.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mustapha Benabid est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 15 janvier 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Haouès Arab est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 12 juin 1980.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abbas Rostane est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 1er août 1980.

Par arrêté du 15 mai 1982, Melle Garmia Beloucif est titularisée dans le corps des administrateurs et rangée au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 2 novembre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, Melle Houria Laloui est titularisée dans le corps des administrateurs et fangée au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 30 septembre 1981.

Par arrête du 15 mai 1982, M. Mohamed Djadaouidji est titularisé dans le corps des administrateurs et range au ler échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du ler octobre 1981. Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mahieddine Hanoune est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 24 septembre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mahdi Hocine est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 1er échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 1er octobre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, les dispositions de l'arrêté du 16 août 1979 sont modifiées ainsi qu'il suit :

«M. Abdelghani Benazouz est titularisé dans le corps des administrateurs et rangé au 2ème écheion, indice 345 de l'échelle XIII, à compter du 20 novembre 1980 et conserve, à cette même date, un reliquat d'ancienneté de 6 mois ».

Par arrêté du 15 mai 1982, la démission présentée par M. Azzedine Drid, administrateur stagiaire, est acceptée à compter du 20 septembre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, la démission présentée par M. Bachir Idris-Khodja, administrateur stagiaire, est acceptée à compter du 31 décembre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, la démission présentée par M. Boumédiène Bounoua, administrateur stagiaire, est acceptée à compter du 20 novembre 1980.

Par arrêté du 15 mai 1982, la démission présentée par M. Ahmed Loukris, administrateur stagiaire, est acceptée à compter du 13 décembre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abderrahmane Boumeshad est titularisé dans le corps des administrateurs, au 1er chelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 1er août 1980 et conserve, à cette même date, un reliquat d'ancienneté d'un an.

Par arrêté du 15 mai 1982, Melle Adra Imel est titularisée dans le corps des administrateurs, au ler échelon, indice 320 de l'échelle XIII, à compter du 12 janvier 1982.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abdelkader Boukhatem est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté à la Présidence de la République (S.G.G.), à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mostefa Bacha est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'intérieur, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Boubekeur Houhou est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'habitat et de l'urbanisme, à compter du 15 novembre 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abbès Boucenda est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'enseignement et de la recherche scientifique, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mahmoud Nouassa est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère du travail, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abed Benmedjeber est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'habitat et de l'urbanisme, à compter du 3 janvier 1982.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Kacem Benhadjeba est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'enseignement et de la recherche scientifique, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abdelaziz Chabane est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'enseignement et de la recherche scientifique, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Djillali Guendouz est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'enseignement et de la recherche scientifique, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abboud Boudjellal est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'enseignement et de la recherche scientifique, à compter du 22 juin 1981.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. El-Hamid Moula est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'enseignement et de la recherche scientifique, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, Melle Hafida Nekkaa est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affectée à la Présidence de la République, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mohamed Ziane Hasseni est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté à la Présidence de la République, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abdelhamid Bellaouar est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté à la Présidence de la République, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mohamed Bouadroun est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté à la Présidence de la République, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Ali Malassi est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'intérieur, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, Melle Johra Issad est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affectée à la Présidence de la République (S.G.G.), à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Habib Chekroun est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère des affaires religieuses, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Ahmed Bouabdellah est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au secrétariat d'Etat à la fonction publique et à la réforme administrative, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, Mme Kinza Guefifa, née Abid, est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affectée au ministère du commerce, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, Melle Fettouma Hamdi-Pacha est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affectée au ministère de l'enseignement et de la recherche scientifique, à compter du 30 juin 1977.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Ahmed Guerza est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère du commerce, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Moncef Guendir est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère du commerce, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Fattah Belanteur est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère du commerce, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, Mme Houria Medhar, née Longuar, est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affectée au ministère du commerce, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mohamed Mezouar est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'éducation et de l'enseignement fondamental, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mebarek Merdas
est nommé en qualité d'administrateur stagiaire,
indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère
de l'éducation et de l'enseignement fondamental, à de l'intérieur, à c
sompter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Liamine Ailane est nommé en qualité d'administrateur stagiaire indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'éducation et de l'enseignement fondamental, à compter du 10 juillet 1980.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mohamed Djebbar est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère des travaux publics, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abdelkader Hernouf est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère des travaux publics, à compter du 4 février 1982.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mouloud Alioua est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère des travaux publics, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mohamed Bachir Kachroud est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère du tourisme, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mahieddine Touaz est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'intérieur, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Azeddine Terrouche est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'intérieur, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Kamel-Eddine Sabri est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'intérieur, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abdelmadjid Miloudi est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'intérieur, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Youcef Merahi est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'intérieur, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Ali Hadji est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'habitat et de l'urbanisme, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Larbi Benchaib est nommé en qualité d'administrateur staglaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'intérieur (C.F.A. d'Alger), à compter du 2 novembre 1980.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abdelatif Derris est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'intérieur, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Abdellah Ouadi est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère de l'intérieur, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, Melle Fatma Athmane est nommée en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affectée au ministère des industries légères, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Aoul Mohamed Chérif Hadjadj est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère des industries légères, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Mohamed Benfriha est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère des affaires religieuses, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Par arrêté du 15 mai 1982, M. Zoubir Bestandji est nommé en qualité d'administrateur stagiaire, indice 295 de l'échelle XIII et affecté au ministère des transports et de la pêche, à compter de sa date d'installation dans ses fonctions.

Arrêté du 15 mai 1982 mettant fin aux fonctions d'un chef de bureau.

Par arrêté du 15 mai 1982, il est mis fin aux fonctions de chef de bureau, exercées par M. Menad Bouazza, à compter du 31 août 1982.

Arrêté du 11 août 1982 portant création d'annexes de l'école nationale d'administration.

Le secrétaire d'Etat à la fonction publique et à la réforme administrative,

Vu le décret nº 64-155 du 8 juin 1964, modifié, portant création d'une école nationale d'administration :

Vu le décret nº 66-306 du 4 octobre 1966, modifié, relatif au fonctionnement de l'école nationale d'administration :

Vu le décret nº 81-12 du 31 janvier 1981 relatif à l'organisation et au fonctionnement des centres de formation administrative;

Vu le décret nº 82-250 du 24 juillet 1982 modifiant et complétant le décret nº 64-155 du 8 juin 1964 susvisé;

#### Arrête:

Article 1er. — Il est créé à Oran et à Constantine, deux annexes régionales de l'école nationale d'administration.

- Art. 2. Les annexes régionales de l'école nationale d'administration fonctionnent auprès des centres de formation administrative d'Oran et de Constantine.
- Art. 3. Les annexes régionales de l'école nationale d'administration sont gérées dans les formes et conditions requises pour les structures de même nature.
- Art. 4. Une instruction du secrétaire d'Etat à la fonction publique et à la réforme administrative précisera, en tant que de besoin, les modalités d'application du présent arrêté.
- Art. 5. Le présent arrêté sera publié au Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 11 aout 1982.

#### AVIS ET COMMUNICATIONS

# MARCHES - Appel d'offres

#### MINISTERE DES TRANSPORTS ET DE LA PECHE

POUR L'EXPLOITATION METEOROLOGIQUE ET AERONAUTIQUE

Avis nº 15/82 national et international pour la participation à un concours de préqualification d'entreprises de réalisation

L'établissement national pour l'exploitation météorologique et aéronautique (ENEMA), lance un appel de candidature, préalable à une consultation restreinte d'entreprises, pour la réalisation d'une nouvelle aérogare de passagers sur l'aéroport d'Alger-Houari Boumediène.

Les candidats intéressés devront fournir impérativement :

- 1°) un état indiquant l'organisation de leur société et les moyens dont ils disposent;
- 2°) leurs capacités en matière de réalisation, en précisant leurs moyens humains et le curriculum vitae des principaux cadres;
- 3°) la liste de leurs principales références en précisant pour chaque réalisation, le maître de l'ouvrage, le maître de l'œuvre, le coût global de l'opération ainsi que l'année et les délais de réalisation;
- 4°) leurs références financières et comptables (bilan, année précédente et année en cours capital);
  - 5°) leurs affiliations professionnelles;
- 6°) l'autorisation d'exercer en Algérie (pour les entreprises étrangères).

La totalité de ces documents certifiés devront parvenir à l'E.N.E.M.A., direction technique, 1, avenue de l'Indépendance à Alger, B.P. 829-Alger.